

# Ya Tagna' na Sulat ni Pablo adti manga mangintu-uway dun ni syudad na Corinto

<sup>1</sup> Aku si Pablo ya migsulat adti kamayu, eped ku ya kanaten inulug na si Sosténés. Nya-imo' aku apostol ni Kristu Jisus asuntu na pigpamalli' aku na Tyumanem, kay yan saba ya kanan pagbaya'.

<sup>2</sup> Kay manga inulug ku na awun ni syudad na Corinto na nyangintu-u la aw pigtani la na Tyumanem, pigtawag da kamu nan pada makasambuk adti kanan, kasiling na manga eped na mangintu-uway adti madég na banwa na nyanawagtawag adti Tyumanem dun ni ngalan ni Jisu-Kristu na Pangulu na kadég tadun.

<sup>3</sup> Ayin pa aku galu na dumateng adti kamayu ya grasya aw kalinaw na lyumekat adti Tyumanem na yan ya Ama tadun aw adti kan Jisu-Kristu na kanaten Pangulu.

## *Ya manga kadyawan na awun ni kan Kristu*

<sup>4</sup> Gayed ku pigpasalamatan ya Tyumanem asuntu sa manga kadyawan na pig-atag nan kamayu magi kan Kristu Jisus.

<sup>5</sup> Aw asuntu na nyakasambuk da kamu adti kanan, pig-atagan kamu na Tyumanem na manga kadyawan, dala ya katadeng na un mayu kalabetan ya palna-u yeiy aw ya katadeng na un

maglong sa Madyaw na Ubat-ubat kan Kristu adti manga utaw.

<sup>6</sup> Aw asuntu na to-o mayu pigpangintu-uwan si Kristu na yan ya pigpalna-u nami kamayu,

<sup>7</sup> yanagaw awun da alag ni kamayu ya kadég na mangkadyaw na lyumekat adti Tyumanem talana mayu migtagad sa pagliku' na kanaten Pangulu na si Jisu-Kristu.

<sup>8</sup> Pakabagsegen nan uman ya pagpangintu-u mayu pada wala' ya un nan pagsala' kamayu dun ni allaw na pagliku' nan.

<sup>9</sup> Kasaligan saba ya Tyumanem na yan ya migtagaw kamayu pada makasambuk kamu sa Ise' nan na si Jisu-Kristu na kanaten Pangulu.

### *Ya pagkatenga-tenga' dun ni mangintu-uway*

<sup>10</sup> Kay manga inulug ku, to-o aku nyangi-nayu' adti kamayu dun ni ngalan ni Jisu-Kristu na kanaten Pangulu na magkasambuk ya kadég mayu, aw dili' da kamu matenga-tenga'. Aw pagsambuka uman ya tud na anenganeng mayu.

<sup>11</sup> Kya-edé-an ku yeiy kay pig-ubatan aku na manga ka-epedanan ni Cloe na awun pag-ayil dun ni kamayu na kanak manga inulug.

<sup>12</sup> Kay ya eped kamayu miglong kunu, "Ya kanak dyalug ya kan Pablo." Aw ya eped uman miglong, "Ya kanak dyalug yan ya kan Apolos." Aw ya sambuk uman miglong, "Ya kanak pigdalug yan si Pédro." Aw ya sambuk uman miglong, "Ya kanak pigdalug yan olo' ya kan Kristu."

<sup>13</sup> Na, walan ya piglong mayu yeiy? Unu, nyatenga-tenga' ka' si Kristu? Wala' saba! Beke' ku ya pigkalabuhan adti krus asuntu sa manga sala'

mayu! Aw beke' na kanak ngalan ya pigbautismu kamayu!

<sup>14</sup> Migpasalamat aku sa Tyumanem na olo' si Krispo aw si Gayo ya pigbautismuwan ku dun ni kamayu.

<sup>15</sup> Yanagaw wala' ya makapaglong na pigbautismuwan ta kamu dun ni kanak ngalan.

<sup>16</sup> Pigbautismuwan ku uman si Éstipanas aw ya ka-epedanan nan adti balay, manang makalabay kanilan, wala' da ya eped na kya-anenganengan ku na pigbautismuwan ku dun ni kamayu.

<sup>17</sup> Kay beke' na tud na pagpadala kanak ni Kristu ya pagbautismu, manang yan baling ya pagpade' sa Madyaw na Ubat-ubat adti manga utaw. Aw dun ni kanak paglong, wala' ku silingi ya manga utaw na awun kapandayan mag-imo' sa manga tingeg magi sa katadeng nilan. Pagaw saya' na manga utaw ya katadeng ku maglong aw malagak baling adti kanilan ya untung na pagkamatay ni Kristu adti krus.

*Ya katadeng na Tyumanem aw ya katadeng asini tas na lupa'*

<sup>18</sup> Sa manga utaw na kya-eletan pa adti Tyumanem, wala ya ma-untung sa ubat-ubat sa pagkamatay ni Kristu adti krus. Manang adti kadég tadtun na pigpaluwa' da nan, yan saba ya migmatinaw sa katulus na Tyumanem.

<sup>19</sup> Kay yan ya pigpasulat na Tyumanem asini muna:

“Kalaten ku ya katadeng na manga utaw na migpalibantug sa kya-edé-an nilan.

Aw un ku saba pakita' na wala' ya guna na katadeng na kyatagaān nilan." \*

**20** Yanagaw ayin da saba ya dengeg na manga utaw na awun katadeng? Aw ayin da saba ya manga magpalna-uway sa Uldin na manga Judiyu na iman nilan aw kya-edé-an nilan ya anenganeng na Tyumanem? Aw ayin da uman ya matadeng maglong magi sa kapandayan nan mag-imo' sa manga tingeg? Pigpakita' da na Tyumanem na wala' ya ma-untung sa katadeng na lekat asini tas na lupa'.

**21** Kay wala' saba ya maka-unawa sa katadeng na Tyumanem. Aw kanan dadan pagbaya' na ya katadeng na manga utaw asini tas na lupa' dili' makapet sa pagka-edé' kanan. Manang yan baling ya kaliman na Tyumanem na magi sa pagpa-edé' sa Madyaw na Ubat-ubat, paluwa-en ya kadég na utaw na awun pagpangintu-u kanan, pangkay pigkeleān na manga edep kay iman nilan aw wala' ya ma-untung dun.

**22** Ya manga Judiyu, dili' silan mangintu-u kun dili' silan kumita' sa milagru na un magmatinaw sa palna-u na dyenegg nilan. Aw ya manga utaw na Grigo, kaliman nilan magpakanyeg sa palna-u na manga utaw na matadeng magtalagtak sa manga tingeg.

**23** Manang ya kanami pig-ubat-ubat, yan si Kristu na pigkalabuhan adti krus. Adti manga Judiyu na wala' pangintu-u, yeiy baling ya magpakaungkul sa anenganeng nilan. Aw adti manga Héntil na wala' pangintu-u, wala' ya ma-untung.

---

\* **1:19** 1:19 Mabasa yeiy adti Isayas 29:14.

**24** Manang adti kadég tadun na pigtawag da na Tyumanem pangkay Judiyu aw pangkay Héntil, magi dun ni pigpan-imó' ni Kristu, pigpakita' na Tyumanem ya kanan katulus aw ya kanan katadeng.

**25** Kay ya pagkalabu kan Kristu adti krus na pigubat-ubat nami, adti anenganeng manga utaw na wala' pangintu-u, wala' ya ma-untung seiy. Manang magi dun, pigpakita' na Tyumanem na ya katadeng na utaw dili' maka-unawa sa katadeng nan. Aw mig-anenganeng uman ya manga utaw na wala' pangintu-u na wala' ya katulus na Tyumanem, manang ya kanan katulus to-o pa dakula' kay sa katulus na lyumekat asini tas na lupa'.

**26** Kay manga inulug ku, anenganenga mayu ya idtu muna sa wala' pa kamu pangintu-u sa Tyumanem. Dun ni kamayu tabay olo' ya awun kyaede-an magi sa pag-iskuwila, aw tabay kamayu ya mangkalangkaw, aw tabay uman kamayu ya nyaútaw lekat adti manga pamilya na dengganen.

**27** Manang yan baling ya pigpamalli' na Tyumanem ya manga utaw na tagbi' ya kya-edé-an, pada mulamulaén ya manga utaw na migpalibantug sa katadeng nilan. Aw pigpamalli' nan uman ya manga wala' ya katundanan pada mulamulaén ya manga utaw na migpalibantug sa katundanan nilan.

**28** Aw pigpamalli' nan ya manga utaw na madalem aw ya manga pigna-na', pada pakita' na Tyumanem na ya manga wala' ya ma-untung adti anenganeng na manga utaw na wala' pangintu-u, dakula' saba ya ma-untung adti Tyumanem.

**29** Pig-imo' nan yeiy pada wala' ya indeganan na utaw magpalibantug adti asdangan na Tyumanem.

**30** Asuntu sa pagbaya' na Tyumanem, nyakasambuk kamu adti kan Kristu Jisus. Aw magi dun ni kan Kristu, awun da katadeng tadun. Aw ya syampetan na manga pigpan-imo' ni Kristu adti krus, piglanas da ya manga sala' tadun, aw pigtani la kitadun, aw pigurekat da nan.

**31** Yanagaw kasiling na pigpasulat na Tyumanem asini muna: "Kun awun magpalibantug, yan olo' ya umba' nan palibantug ya pig-imo' na kanaten Pangulu."\*

## 2

### *Ya kakawasan na pagkalabu kan Jisu-Kristu adti krus*

**1** Kay manga inulug ku, sa tagna' na pagkawun ku dun ni kamayu, pig-ubat-ubat ku ya palpa na Tyumanem na pigtagu' asini muna, manang wala' aku kamayu paglong magi sa malalem na manga tingeg. Aw wala' ku paglongan ya manga tingeg na utaw na matas ya kyade-an.

**2** Kay talana ku dun ni kamayu, gayed ku pigbetang adti kanak ginawa na yan olo' ya pa-edé' ku kamayu si Jisu-Kristu aw ya kakawasan na pagkalabu kanan adti krus.

**3** Sa pagdateng ku dun ni kamayu, wala' aku makapaglong sa adi anenganeng ku kay nyallek aku pagaw dili' ku mabatug imo-un ya pagkali-man ni Kristu adti kamayu.

---

\* **1:31** 1:31 Mabasa ta uman adti Jérémias 9:24.

<sup>4</sup> Aw adti pagpalna-u ku kamayu, wala'aku pagimo-imo' sa manga tingeg pada madala ta kamu. Manang ya kadég na piglong ku kamayu, alag saba pigmatinaw na katulus na Ispiritu Santo,

<sup>5</sup> pada mangintu-u kamu asuntu sa katulus na Tyumanem aw beke' na katadeng na manga utaw.

*Ya katadeng na lyumekat adti Tyumanem*

<sup>6</sup> Na, ya manga utaw na nyakadalid da ya pagpangintu-u nilan, piglong nami kanilan ya malalem na palna-u. Manang ya palna-u yeiy wala' saba lekat adti manga utaw aw wala' uman lekat adti manga migdumala asini tas na lupa', kay dili' madugay malagak da ya katundanan na kadég nilan.

<sup>7</sup> Manang yan ya pigpalna-u nami ya katadeng na Tyumanem na madugay da pigtagu'. Sa wala' pa nan imo-a ya kadakula' na banwa dadan da nan yeiy pigpalpa pada maka-akup kitadun adti dengeg nan.

<sup>8</sup> Manang ya manga migdumala asini tas na lupa', wala' nilan kalabeti ya palpa na Tyumanem. Kay kun kyalabetan pa nilan, dili' nilan galu pakalabu adti krus ya Pangulu tadun na umba' deyen.

<sup>9</sup> Kasiling na pigpasulat na Tyumanem asini muna:

“Ya dili' kāapetan na mata  
aw dili' dengegen na talinga  
aw ya wala' pakabetang adti anenganeng na utaw,  
yan ya pigtagilan na Tyumanem sa kadég na gyu-minawa kanan.” \*

---

\* <sup>2:9</sup> 2:8 Mabasa yeiy adti Isayas 64:4.

**10** Aw alag yeiy pigpa-edé' na Tyumanem adti kanaten magi sa Ispiritu nan. Kay ya Ispiritu, yan ya nya-edé' sa kadég, dala ya pigtagu' na Tyumanem asini muna.

**11** Kasiling na utaw, wala' ya nyaka-edé' sa anenganeng na sambuk na utaw, yan olo' ya nyaka-edé' sa kanan anenganeng. Maynan uman ya Tyumanem, wala' ya utaw na nyaka-edé' sa anenganeng nan. Kanan olo' Ispiritu ya nyaka-edé'.

**12** Aw wala' tadun dawata ya palna-u na manga utaw na wala' pangintu-u sa Tyumanem, manang yan baling ya pigdawat tadun ya Ispiritu Santo, pada ka-edé-an tadun ya kadég na pig-atag da na Tyumanem kanaten na wala' ya bayad.

**13** Yanagaw, ya kadég na pigpalna-u nami kmayu, alag saba lyumekat adti Ispiritu Santo aw wala' lekat adti katadeng na manga utaw. Aw pigpalbet nami ya matinaw na palna-u na lyumekat adti Tyumanem adti manga utaw na piggagad na Ispiritu ya anenganeng nilan.

**14** Manang pangkay singalan ya wala' ya Ispiritu Santo dun ni kanan, dili' sakanan makadawat sa pigpa-edé' na Ispiritu, kay adti anenganeng nan wala' ya un ma-untung dun. Aw dili' nan kalabutan ya kakawasan kay magi saba olo' sa Ispiritu Santo kalabutan nan.

**15** Ya utaw na gayed piggagad na Ispiritu Santo, mabatug da nan ya magbaya' sa pangkay unu, kun awun ma-untung aw ya wala'. Manang dili' sakanan kalabutan na manga utaw na wala' ya Ispiritu Santo.

**16** Pigpasulat saba na Tyumanem asini muna:

“Wala' ya nyaka-ede' sa anenganeng na Tyumanem,  
aw wala' uman ya makapalna-u kanan.”\*  
Manang kitadun na nyangintu-u la kan Kristu,  
asini kanaten ya anenganeng nan.

### 3

*Ya manga mangintu-uway na wala' pa kagagad  
na Ispiritu Santo*

<sup>1</sup> Kay manga inulug, idtu na muna sa adtu pa  
aku ni tampilid mayu, wala' ku paglongan kamayu  
ya malalem na kakawasan kasiling na piglong ku  
adti manga utaw na gayed piggagad na Ispiritu  
Santo. Manang pigpalna-uwan ta kamu baling  
kasiling na manga utaw na kenne' pa dyumalug  
sa manga asini tas na lupa'. Kay dun ni ka-  
mayu pagpangintu-u kan Kristu kasiling kamu na  
manga tagbi' na ise'

<sup>2</sup> na magsusu pa na pigpatulin olo' na gatas kay  
dili' pa nilan mabatug kanen ya mabagseg. Yan ya  
du-an na migpalna-u aku kamayu sa molas mayu  
kalabetan, kay idtu na manga allaw yan wala' pa  
katgilan ya kamayu anenganeng. Aw pangkay  
adun kenne' pa na wala' mayu kalabeti.

<sup>3</sup> Ya kamayu anenganeng gayed pa nyagagad na  
pagkaliman na pagka-utawun mayu, kay awun  
pa ni kamayu ya pag-inga-inga-ay aw ya pag-ayil-  
ayil. Ananga' kenne' pa mayu pigdalug ya imo-  
unun na manga utaw na wala' pangintu-u?

<sup>4</sup> Awun dyengeteg ku dun ni kamayu na maglong,  
“Ya kanak dyalug ya kan Pablo.” Aw ya eped uman

---

\* **2:16** 2:16 Mabasa yeiy adti Isayas 40:13 aw adti Roma 11:34.

miglong, "Ya kanak pyakanyegan ya kan Apolos."

\* Kun maynan ya anenganeng mayu, nyasiling da kamu na manga utaw na wala' pangintu-u.

<sup>5</sup> Na, awun manga usip ku kamayu: Unu ka' adti kamayu si Apolos? Awunu ka' uman si Pablo? Ananga' mayu kami ayilan? Olo' saba kami sugu-anen na Tyumanem pada dumala adti kamayu sa Madyaw na Ubat-ubat, aw magi sa palna-u nami nyangintu-u kamu. Ya tagsambuk-sambuk kanami pig-imo' nami olo' ya pigtaligu nan kanami.

<sup>6</sup> Kasiling na bini', aku ya migtanem aw si Apolos ya migtubig, manang ya Tyumanem yan ya migpatulin.

<sup>7</sup> Yanagaw dili' galu saya' ya utaw na migtanem aw ya utaw na migtubig, manang ya madyaw deyen yan ya Tyumanem kay sakanan ya migpatulin.

<sup>8</sup> Na, ya utaw na miglong sa Madyaw na Ubat-ubat aw ya utaw na migpalna-u sa kakawasan, sambuk da ya tud nilan. Aw ya tagsambuksambuk kanilan un atagan na Tyumanem sa tandan umba' sa pigpan-imo' nilan.

<sup>9</sup> Kay kami na manga magpalna-uway, alag kami magtalabahuway dun ni imo-unun na Tyumanem. Aw kasiling kamu na pawa' na pigpatalabahu nan kanami.

Kasiling kamu uman na balay na pigpa-indeg na Tyumanem.

*Si Kristuya tengteng tullukanan na to-o masalig*

\* **3:4** 3:4 Mabasa ta adti Manga Pigpan-imo' na Manga Apostolés 18:24-28 kun singalan si Apolos.

**10** Aw asuntu sa kadyawan na pig-atag nan kanak, nya-imo' aku kasiling na panday na matadeng magtulluk. Awun da nyatulluk ku dun ni madyaw na tullukanan na to-o masalig. Aw pigpadeleg da na manga eped ya pagpatal. Yanagaw, ya tagsambuksambuk kanilan, pakadyawun nilan ya pagpadeleg sa pag-imo' seiy.

**11** Kay sambuk da olo' ya tullukanan na pigtagilan da, aw yeiy saba si Jisu-Kristu, aw wala' da ya eped.

**12** Na, kun magpa-imo' ya manga utaw sa balay dun ni tullukanan, dili' mag-unawa ya pagkana' na balay. Awun eped na dili' magkasangab, kasiling na bulawan, aw bulawan na maputi', aw manga batu na dakula' ya alaga'. Ya eped uman maksay magkasangab, kasiling na kawuy aw akus aw kugun.

**13** Manang pagdateng na allaw na pag-ukum, tanda-en magi sa atulun ya pig-imo' na tagsambuksambuk na utaw.

**14** Kun dili' masangab ya pigtulluk nan, ka-edean da na matas ya alaga' na pigdapat nan dun ni balay, aw un sakanan tandanan. \*

**15** Manang kun masangab ya balay na pigtulluk nan, dakula' ya malagak sa utaw yan, aw makaluwa' olo' ya kanan pagka-utawun dun ni laga na atulun.

**16** Unu, wala' mayu ka-ede-i na témplo kamu na

\* **3:14** 3:14 Maynan ya pagtanda' ni Kristu sa pigpan-imo' na manga utaw, labi la ya migpalna-u. Kun madyaw ya palna-u nilan, dili' magkalat ya pagpangintu-u na manga utaw.

Tyumanem aw ya kanan Isipitu nyeya' dun ni seled mayu?

**17** Yanagaw ya kadég tadun na mangintu-uway témple saba na Tyumanem, aw pangkay singalan utawa ya magkalat sa pag-isambuk na manga mangintu-uway, kalaten sakanan uman na Tyumanem. Kay pigtani la kamu nan na ma-imo' kanan manga utaw. Aw kamu ya eya-anan nan.

**18** Dili' mayu paggawayan ya kamayu pagka-utawun magi sa pagsalig mayu sa kamayu katadeng. Kun awun utaw dun ni kamayu na miglong na dakula' ya katadeng nan asini tas na lupa', ayawan da nan ya katadeng na maynan pada magkatadeng sakanan sa kana Tyumanem.

**19** Kay adti anenganeng na Tyumanem wala' ya ma-untung na katadeng na maynan. Pigpasulat nan asini muna: "Ya manga utaw na awun kunu katadeng, pigkalitagan silan na Tyumanem magi sa kanilan katadeng." \*

**20** Aw awun pa uman pigpasulat nan asini muna: "Nya-edé' da ya Tyumanem sa manga utaw na awun kunu katadeng, aw kya-edé-an nan uman na wala' ya untung na katadeng nilan." \*

**21** Yanagaw dili' mayu pagpalibantug ya katadeng na sambuk kanami, kay alag kamu kya-untungan sa palna-u nami,

**22** pangkay aku si Pablo aw pangkay si Apolos aw si Pédro. Pig-atag kamayu na Tyumanem ya kadég, pangkay ya kadakula' na banwa, aw ya kamayu ginawa, aw ya pagkamatay mayu, aw ya

\* **3:19** 3:19 Mabasa yeiy adti Job 5:13. \* **3:20** 3:20 Mabasa ta uman adti Salmo 94:11.

nya-imo' adun aw ya un ma-imo' adti manga allaw na dumadateng pa, alag yeiy pig-atag kamayu na Tyumanem.

<sup>23</sup> Yanagaw si Kristu olo' ya umba' mayu palibantug, kay kasakupan da kamu ni Kristu, aw si Kristu awun ni Tyumanem.

## 4

*Ya manga imo-unun na manga apostolés aw manga pigti-isan nilan*

<sup>1</sup> Yanagaw, anenganenga mayu na olo' kami si Apolos aw si Pédro sugu-anen ni Kristu, aw pigtaliguwan kami na Tyumanem na magpa-edé' adti kamayu sa manga pigtagu' nan asini muna.

<sup>2</sup> Aw ya utaw na pigtaliguwan, pakita' nan adti amu nan na kasaligan sakanan.

<sup>3</sup> Manang dili' aku mallek kun unu ya anenganeng mayu kanak, pangkay kun dalaén aku mayu adti asdangan na mag-ukumay. Aw dili' aku uman maka-ukum sa kanak pagka-utawun.

<sup>4</sup> Kay wala' ya kya-edé-an ku na un pagsala' kanak, manang dili' aku makapaglong na wala' ya kanak sala'. Ya kanaten Pangulu, yan olo' ya mag-ukum kanak.

<sup>5</sup> Yanagaw, sa wala' pa dateng ya allaw na pigpamalli' da na Tyumanem, dili' kamu mag-ukum sa eped mayu. Tagadi mayu baling ya pagliku' na Pangulu tadun. Aw dun da nan bukasi ya kadég na pigtagu' dun ni anenganeng na manga utaw. Aw dun ni allaw yan, ya tagsambuksambuk na utaw un saya' na Tyumanem sa umba' kanan.

**6** Sa pagpalna-u ku yeiy, kay manga inulug, pig-pundinganan ku ya kanak pagka-utawun aw si Apolos, pada kapalna-uwan kamu na dili' mayu pagdugangan na sangkamulu' na palna-u ya pig-pasulat na Tyumanem. Daluga mayu ya pigpasulat nan, pada dili' mayu palibantug ya sambuk na utaw aw dili' mayu paglongun na malatay ya eped.

**7** Singalan ya miglong kamayu na madyaw pa kamu sa kamayu eped? Unu ka' ya awun ni kamayu na wala' lekat adti Tyumanem? Aw kun alag yan lekat adti kanan, ananga' kamu magpalibantug kasiling na kamu ya tagtun?

**8** Iman mayu aw nyatagtun da mayu ya kadég kay mayaman da kamu aw iman mu aw hari' da kamu! Manang kami na manga apostolés, pigayawan da mayu baling na wala' da ya dengeg. Na! Pagkahari' da kamu pada maka-iyeped da kami kamayu magdumala!

**9** Kay adi kanak anenganeng, kami na manga apostolés pigbetang na Tyumanem adti moli na kadég. Kasiling kami na manga utaw na patayenen da na pigpaketleg adti asdangan na kadég na utaw. Aw pigbantayan na manga anghil ya kadég yeiy.

**10** Asuntu na si Kristu ya kanami pigpalna-u, maglong ya madég na utaw na wala' kunu ya katadeng nami. Manang kamu mig-anenganeng na to-o kamu matadeng kay nyakasambuk da kamu kan Kristu. Aw maglong uman ya manga utaw na tagbi' kunu ya kanami katundanan. Manang kamu mig-anenganeng na dakula' ya kamayu

katundanan! Aw pigbasaān kamu na manga utaw, manang ya kanami, wala' kami baling nilan basabasayi.

<sup>11</sup> Pangkay adun, nyagetem kami aw pigtlaynem, aw to-o la dadan ya kadékgadégnami. Byadasan kami na lalabet aw pyanumbag, aw wala' ya balay na un nami kabantukan.

<sup>12</sup> Migtibagseg kami migtalabahu pada awun pagkamangan nami. Aw sa pagsupla kanami na manga utaw, pigpakadyaw nami ya kanami pagtubag kanilan. Aw pigti-is nami uman ya pagpamulayam nilan kanami.

<sup>13</sup> Pangkay pigtanemtaneman kami na malat, tyubag nami silan na madyaw. Aw menda' adun, adti anenganeng na manga utaw na wala' pangintu-u, wala' ya ma-untung kanami, aw kasiling kami na daget na to-o malipa' na pigsalabel da.

### *Si Pablo kasiling na ama na manga mangintu-way*

<sup>14</sup> Na, wala' aku pagsulat kamayu na un ta kamu mulamulaāen. Beke' yan na tud ku. Manang kaliman ku na kapalna-uwan kamu, kay pigsiling ku kamu na kanak mangayse' na pigginawaan.

<sup>15</sup> Kay pangkay pa pilammalalan ya magpalna-uway kamayu, manang aku ya nya-imo' kasiling na ama mayu kay magi kanak nyakadengeg kamu sa Madyaw na Ubat-ubat kan Kristu. Aw ya pagpalna-u ku kamayu kasiling na pagpalna-u na ama adti ise' nan.

<sup>16</sup> Yanagaw pigpakabagseg ku ya ginawa mayu na silingan aku mayu.

**17** Yeiy ya du-an na pigpakawun ku si Timotiyo dun ni kamayu. Si Timotiyo ya palangad ise' ku na pigginawaan asuntu sa pagpangintu-u nami sa Pangulu tadun, aw kasaligan sakanan. Aw yan ya magpa-anenganeng kamayu kanaken kay pig-imo' aku nan pundinganan aw nyatibul-luk uman sakanan dyumalug kan Kristu, kay si Kristu ya pigpalna-u ku adti manga mangintu-uway pangkay ayin na banwa.

*Ya malatay na manga imo-unun na manga mangintu-uway*

**18** Na, awun eped dun ni kamayu na migpalibantug kay iman nilan aw dili' da aku makakawun dun ni kamayu na un magsagda kanilan.

**19** Manang kun tumbay na kanaten Pangulu, maksay aku mawun. Aw tanawun ku kun tengteng na matinaw na awun ni kanilan ya katulus na Tyumanem aw kun olo' silan baling migpalibantug.

**20** Kay kun tengteng na matinaw na asini kanaten ya Kasakupan na Pighari-an na Tyumanem, ka-edean yeiy dili' olo' dun ni tingeg tadun manang pagkita-en adti kanaten ya katulus na Tyumanem.

**21** Na, ayin ya kaliman mayu? Unu, kawunan ta kamu aw badasan na lalabet asuntu na wala' kaumana ya anenganeng mayu? Aw kun beke' yan, pakadyawun ku ya kanak tingeg na dakula' ya pagginawa ku kamayu asuntu na pigdalug mayu ya palna-u ku?

## 5

*Ya pag-alilin sa utaw na mig-imo' sa malatay  
lekat adti katipun na manga mangintu-uway*

<sup>1</sup> Na, pig-ubatan aku na awun kunu sambuk na eseg adti kamayu na pig-ipidan nan ya kadwa na kaübayan na ama nan. Ya pig-imo' nan yeiy to-o malatay, pangkay ya manga Héntil na wala' pangintu-u, wala' nilan imo-a ya maynan!

<sup>2</sup> Aw pangkay awun utaw na mig-imo' sa maynan dun ni kamayu manang kenne' mayu baling migpalibantug. Ananga' dili' magkalat ya ginawa mayu? Alilini mayu saba ya utaw yan lekat dun ni katipun mayu!

<sup>3</sup> Kay yan ya kanak pagbaya' magi sa ngalan na kanaten Pangulu na si Jisus. Pangkay wala' da aku dun ni kamayu adun, manang gayed ta kamu kyananganangan.

<sup>4</sup> Yanagaw salut mayu magkatipun, silinga mayu na awun aku ni sayid mayu, eped na katulus na Pangulu tadun na si Jisus,

<sup>5</sup> aw tumbayan da mayu adti kan Satanas ya utaw yan na un nan pa-emel-emelen aw kalaten ya lawas nan, pada paluwa-en pa uman na Tyumanem ya kanan ispiritu dun ni allaw na pagliku' na Pangulu tadun.

<sup>6</sup> Dili' saba madyaw na magpalibantug kamu. Unu, wala' mayu ka-edé-i na kun pigdali' ya tagbi' na patulinay adti harina, na, dili' madugay tumulin ya kadakula' na harina na pigmasa?

**7** Yanagaw, ayawi mayu ya bet na malatay na kasiling na patulinay,\* pada magkalinis kamu. Kun imo-un mayu yeiy, masiling kamu na bagu na pan na pig-imo' na wala' dali-i na patulinay. Kay pigdugsu' saba si Kristu pada paluwa-en kitadun lekat adti pag-allang na sala', kasiling na manga nati na karniro na pigdugsu' na manga Judiyu asini muna dun ni allaw na lyumabay ya anghil na Tyumanem.

**8** Dun ni Pista na Paglabay na Anghil na Tyumanem, pagka-anenganengan na manga Judiyu ya pagpaluwa' kanilan na Tyumanem dun ni pag-allang kanilan adti banwa na Ihiptu. Maynan uman, naten anenganengan ya pagpaluwa' na Tyumanem kanaten lekat adti pag-allang na sala', aw pagbetangan mayu sa ginawa na dili' kamu katapunan na malatay. Imo-a mayu ya madyaw aw paglongan mayu ya matinaw.

*Ya un tadun imo-un adti mangintu-uway na mag-imo' sa malatay*

**9** Dun ni sulat na pigpadala ku kamayu idtu muna, miglong aku na dili' kamu magpa-iyeped sa manga utaw na migkasala-enen.

**10** Ya pigpalabet ku beke' na manga utaw na wala' pangintu-u sa Tyumanem na dyumalug pa sa asini tas na lupa' aw mig-imo' sa malatay kasiling na magkasala-enen, aw magkaybeg sa

\* **5:7** 5:7 Maynini ya katanem na manga Judiyu sa pagtagilan nilan sa Pista na Paglabay na Anghil na Tyumanem: Pagkamangen nilan adti seled na balay ya kadakula' na patulinay aw to-o nilan paglinisan ya balay pada makamang da dun ya patulinay. Mabasa ta adti Éxodo 12.

pangkay unu na beke' na kanilan, aw magpankal sa manga eped, aw magdugsu' adti manga tyumanem nilan na galu. Kay dili' tadun saba mabatug aliwesen ya manga utaw yeiy kantaw indegan tadun ya kadakula' na banwa.

**11** Manang ini baling ya kakawasan na pigsulat ku idtu: Yan ya dili' mayu pag-iyepeden ya utaw na sallong kunu nyangintu-u la manang kenne' nan mig-imó' sa malatay kasiling na magkasala-enen, aw magkaybeg sa pangkay unu na beke' na kanan, aw magsimba sa tyumanem na galu', aw maglong sa malatay adti eped na utaw, aw pala-inem sa magpakalangulangu, aw magpankal sa manga eped nan. Yanagaw ya palna-u ku kamayu: Dili kamu magpa-iyeped sa manga utaw yeiy pangkay sa pagsalu kanilan kuman!

**12-13** Wala' ya katundanan ku mag-ukum sa manga utaw na wala' pangintu-u. Ya Tyumanem, yan olo' ya mag-ukum kanilan. Manang kamu saba ya umba' magsagda sa manga mangintu-uway. Yanagaw alilini mayu lekat adti kamayu katipun ya utaw na gayed mag-imó' sa malatay.

## 6

### *Ya manga lalimandaāy na alag mangintu-uway*

**1** Kun awun sambuk dun ni kamayu na maglimanda sa eped nan na manigntu-uway, unu, madtu ka' sakanan ni asdangan na mag-usayay na wala' dalug sa pagkaliman na Tyumanem? Ananga' dili' nan baling dalaēn adti asdangan na manga mangintu-uway?

<sup>2</sup> Pagaw wala' mayu ka-edé-i na kagaya na kamoliyan na allaw, kitadun na manga mangintu-uway ya mag-ukum sa kadég na manga utaw na wala' pangintu-u sa Tyumanem. Yanagaw kun kamu ya un mag-ukum kanilan, ananga' dili' mayu mabatug usayan ya manga tagbi' na usayenen?

<sup>3</sup> Unu, wala' mayu ka-edé-i na kitadun saba ya mag-ukum sa manga anghil? Yanagaw kun kamu ya mag-ukum kanilan, mabatug saba mayu usayan ya mangkayantek na limanda dun ni pag-eya' mayu adun asini tas na lupa'.

<sup>4</sup> Yanagaw kun awun manga lalimandaay dun ni kamayu, madyaw pa na mamalli' kamu sa manga utaw lekat adti manga mangintu-uway na matadeng mag-usay, pangkay kun madalem silan na utaw adti kamayu.

<sup>5</sup> Miglong aku sa maynini pada mamulamula kamu. Unu ka', wala' ya manga utaw dun ni kamayu na matadeng mag-usay pangkay sambuk?

<sup>6</sup> Manang kamu la baling na alag mangintu-uway ya miglalimandaay, aw adtu pa mayu pa-usayan ni beke' na manga mangintu-uway, aw pigkatipunan na madég!

<sup>7</sup> Yeiy saba ya migmatinaw na pigdeg da kamu pangkay kun wala' pa kamu usayi, kay yeiy ya makapagkalat sa dengeg ni Kristu dun ni kamayu banwa. Madyaw pa na ti-isen da mayu ya pag-pakalat kamayu aw madyaw pa na kamu ya limbungan.

<sup>8</sup> Manang kamu la baling ya mig-imo' sa malatay aw miglimbung sa kamayu manga inulug na

nyangintu-u!

<sup>9</sup> Unu, wala' mayu ka-edé-i? Ya manga utaw na mig-imo' sa malatay, dili' silan maka-akup adti manga kadyawan na awun ni Kasakupan na Pighari-an na Tyumanem. Yanagaw dili' mayu paggawayan ya kamayu pagka-utawun. Ya manga magkasala-enen, aw ya manga utaw na magsimba sa tyumanem na galu', aw ya manga maglakadenen, aw ya manga eseg na syumut sa kadékgadéng na pagsutun na kaübayan, aw ya manga magkakalimay na alag eseg aw maynan uman ya alag bubay,

<sup>10</sup> aw ya manga mag-imo' sa kapandayan pada makamang ya pagkaybegan nilan, aw ya manga pala-inem sa magpakalangulangu, aw ya manga migpalpa sa malatay, aw ya manga matilimbungay sa manga eped na utaw. Ya manga utaw na mig-imo' sa maynan, dili' silan maka-akup adti Kasakupan na Pighari-an na Tyumanem.

<sup>11</sup> Aw ya eped kamayu idtu muna kasiling na maynan ya imo-unun. Manang piglinisan da kamu sa manga sala' mayu aw pigtani la kamu na Tyumanem. Aw pigdawat da kamu nan kasiling na wala' da ya sala' magi sa ngalan na kanaten Pangulu na si Jisu-Kristu aw magi sa pigpan-imo' na Ispiritu Santo dun ni kamayu anenganeng.

### *Ya kanaten lawas eya-anan na Ispiritu Santo*

<sup>12</sup> Pagaw awun utaw dun ni kamayu na mag-long, "Pigtumbay kanak ya pag-imo' sa pangkay unu." Manang tumubag aku kanan, "Matinaw yan, manang dili' ya kadéng na pig-imo' mu alag makakadyaw kanmu." Pangkay pigtumbay

kanak ya pag-imo' sa pangkay unu, manang dili'  
aku magpa-allang sa pangkay unu na asini tas na  
lupa'.

<sup>13</sup> Miglong ya utaw, "Ya kakan pig-imo' pada  
seled adti buntit, aw ya buntit pada seledan na  
kakan." Matinaw yan, manang beke' kitadun na  
allang na pagkaliman na pagka-utawun tadun.  
Kay dumateng ya allaw na lanasen na Tyumanem  
ya pagkaliman na lawas aw buntit. Aw ya tud na  
lawas na utaw, beke' na pagkasala-enen, manang  
pig-imo' ya lawas mayu pada imo-un mayu ya  
makatutuk sa Pangulu tadun, aw yan ya Pangulu  
na lawas.

<sup>14</sup> Aw ya Pangulu tadun na si Kristu nyataw  
magi sa katulus na Tyumanem, aw maynan uman  
matawun kitadun nan adti kamoliyan na allaw.

<sup>15</sup> Unu, wala' mayu ka' ka-edé-i na ya kamayu  
lawas sugpat saba na lawas ni Kristu? Aw kun  
nyatagtun da ni Kristu ya kanaten lawas, dili' saba  
tumbay adti eseg na atag nan ya kanan lawas adti  
bubay na miggalin sa pagka kaubayan nan.

<sup>16</sup> Aw wala' ka' mayu uman ka-edé-i na ya utaw  
na mipid sa kaubayan na maynan, ma-imo' da  
sambuk ya lawas nilan? Kay yan ya pigpasulat na  
Tyumanem asini muna, "ya duwa silan ma-imo'  
sambuk da." \*

<sup>17</sup> Manang ya utaw na nyakasambuk da adti  
Pangulu tadun na si Kristu, ya ispiritu na utaw  
yan nyakasambuk da uman adti Ispiritu ni Kristu.

<sup>18</sup> Yanagaw pagpakawat kamu adti pagkasala-  
enen! Ya eped na manga sala' na pig-imo' na utaw,

---

\* **6:16** 6:16 Mabasa yeiy adti Génésis 2:24.

wala' ya labet na kadakula' na lawas nan, manang kun magkasala-enen ya utaw, beke' olo' na nyakasala' adti kanan lawas manang dala uman adti kanan pagka-utawun.

<sup>19</sup> Unu, wala' mayu ka-edé-i na ya kamayu lawas, témplo saba na Ispiritu Santo na nyeya' dun ni seled mayu? Aw ya Ispiritu pig-atag kamayu na Tyumanem. Aw beke' mayu ya tagtun sa kamayu pagka-utawun

<sup>20</sup> kay pigbayadan da kamu nan. Yanagaw pagbasaān mayu ya Tyumanem dun ni kamayu lawas.

## 7

### *Ya tubag ni Pablo sa manga usip aw ya palna-u nan sa kapangugnanay*

<sup>1</sup> Na, kaliman ku tubagen ya kamayu manga usip na pigpadala mayu kanake' adti kamayu sulat. Ya sambuk na usip mayu: "Unu, matinaw ya palna-u na dyenegg nami na dili' mag-ipid ya eseg aw ya kāubayan nan?" \*

<sup>2</sup> Ini ya tubag ku: Asuntu na awun madég na utaw na migkasala-enen, madyaw kun ya tagsambuksambuk na eseg awun kāubayan nan aw yanda olo' ya ipidan nan. Aw maynan uman ya tagsambuksambuk na kāubayan mipid olo' sa kanan eseg.

---

\* **7:1** 7:1 Dun ni syudad na Corinto, awun manga Héntil matas ya katadeng na migpalna-u adti mangugnanay na dili' silan mag-ipid pada awun selat na tagsambuksambuk adti kanilan pagleyaan. Yanagaw awun uman manga Héntil na bagu nyangintu-u na migpalna-u seiy.

**3** Ya eseg na nyangugnan da, atag nan adti kaübayan nan ya kanan pagka-utawun, aw maynan uman ya kaübayan na nyangugnan da, atag nan adti eseg nan ya kanan pagka kaübayan.

**4** Aw ya kaübayan beke' nan ya tagtun sa kanan lawas manang yan saba ya tagtun ya eseg nan. Aw maynan uman ya eseg, beke' nan ya tagtun sa kanan lawas manang yan ya tagtun ya kaübayan nan.

**5** Yanagaw paglongun ta kamu: Dun ni kamaray kapangugnayan, ya-i mayu pagdemetan ya pagka-utawun mayu kantaw kun awun pakang mayu na dili' pa kamu mag-ipid pada matibulluk ya pagpanawagtawag mayu adti Tyumanem, manang dili' to-o madugay. Pagkatigkas yan, bagu la kamu uman mag-ipid pagaw magagad kamu ni Satanas adti imo-unun na malatay asuntu na dili' mayu katagenan ya pagkaliman na kamayu pagka-utawun.

**6** Ini ya kanak mapaglong kamayu kun unu ya madyaw imo-un, aw beke' yeiy na sugu' na Tyumanem.

**7** Kaliman ku galu na masiling kamu kanak na wala' da pangugnan. \* Manang wala' pag-unawa ya pig-atag na Tyumanem adti tagsambuksambuk kanaten.

\* **7:7** 7:7 Idtu muna sa wala' pa si Pablo pangintu-u kan Kristu, pinggalanan sakanan na Saulo. Parisiyo sakanan aw matas na magpalna-uway sa Uldin, aw dili' tumbay adti utaw na Judiyu na ma-imo' sakanan matas na magpalna-uway kun wala' ya kaübayan nan. Manang sa pagsulat nan seiy, nyabalu la si Pablo, aw wala' da pangugnan.

*Ya piglong ni Pablo sa manga balu aw sa manga wala' pa pangugnan*

<sup>8</sup> Na, awun paglongun ku kamayu na wala' pa pangugnan aw sa manga nyabalu la. Madyaw pa na dili' da kamu salut mangugnan, kasiling na kanaken.

<sup>9</sup> Manang kun dili' mayu katagenan ya pagkali-man na kamayu pagka-utawun, pangugnan da baling kamu. Madyaw pa na mangugnan ya utaw kay sa makasuway adti pagpakasala'.

*Ya palna-u sa mangugnanay na kaliman nilan galu mag-ayaw*

<sup>10</sup> Na, yeiy ya kanak paglongun adti manga mangugnanay na nyangintu-u la, aw beke' yeiy na kanak palna-u manang lyumekat saba adti kanaten Pangulu: Ya kaübayan dili' nan pag-ayawan ya kanan eseg.

<sup>11</sup> Manang kun ayawan nan ya kanan eseg, dili' sakanan makapangugnan sa eped na eseg. Madyaw pa na mag-uli-ay silan ya eseg nan. Aw maynan uman, ya eseg dili' nan pag-ayawan ya kaübayan nan. Yanagaw, dili' madyaw na mag-ayaw ya manga mangugnanay.

*Ya palna-u sa utaw na nyangugnan adti utaw na wala' pangintu-u*

<sup>12</sup> Na, ini pa uman ya kanak paglongun adti eped. Wala' ku ka-edé-i kun awun palna-u na kanaten Pangulu, manang ini ya kanak aneng-neng magi sa Ispiritu Santo: Kun awun eseg na nyangintu-u la manang ya kaübayan nan wala' pangintu-u, aw kun kaliman na kaübayan na

magsambuk pa silan, na, dili' pag-ayawan na eseg ya kaübayan nan.

**13** Aw maynan uman, kun awun kaübayan na nyangintu-u la manang ya eseg nan wala' pangintu-u, aw kun kaliman na eseg na magsambuk pa silan, na, dili' pag-ayawan na kaübayan ya eseg nan.

**14** Kay asuntu sa kaübayan nan na nyangintu-u la, ya eseg nan uman magkalapit da sakanan adti Tyumanem na un pa galu mangintu-u. Aw maynan uman, ya kaübayan na wala' pangintu-u magkalapit da sakanan adti Tyumanem asuntu sa eseg nan na nyangintu-u la. Yanagaw magkalapit da uman ya mangayse' nilan adti Tyumanem kay pigtani la nan silan.

**15** Na, dun ni mangugnanay, kun ya sambuk kanilan wala' pangintu-u aw kun kaliman nan mag-ayaw, pabaya-i la silan mag-ayaw. Kun yeiy ya nya-imo', makaluwa' da ya eped nan adti kapangugnanay nilan. Ya tengteng pagkaliman na Tyumanem ya awun kalinaw na pag-eya' tadun.

**16** Kay wala' mu ka-edé-i, ikaw na kaübayan, pagaw mangintu-u pa ya eseg mu aw makaluwa' adti pa-emel-emel na Tyumanem. Aw maynan uman, ikaw na eseg, wala' mu ka-edé-i na mangintu-u pa ya kaübayan mu aw makaluwa' uman sakanan.

### *Ya pagdalug sa pagkaliman na Tyumanem*

**17** Na, ya tagsambuksambuk kamayu na nyangintu-u la kan Kristu, padelega mayu kun unu ya pigtaligu kamayu na Tyumanem kay pigtawag kamu nan. Yeiy ya piglong ku adti

kadég na manga mangintu-uway pangkay ayin na banwa.

<sup>18</sup> Alimbawa', kun awun eseg dun ni kamayu na pigtuli' da dadan sa wala' pa sakanan tawaga na Tyumanem, dili' da nan umanen ya pangilala sa pagpatuli' nan. Aw idtu uman na wala' pa katuli' sa pagtawag kanan na Tyumanem, dili' da kailangan na magpatuli pa sakanan.

<sup>19</sup> Kay adti anenganeng na Tyumanem, pangkay pigtuli' dakaw aw wala' kaw tuli-a mig-unawa la kitadun alag adti kanan. Manang ya dakula' na ma-untung tadun, yan saba ya pagdalug sa manga sugu' nan.

<sup>20</sup> Yanagaw ya tagsambuksambuk kamayu, padelega mayu kun unu ya pigtaligu kamayu na Tyumanem kay pigtawag kamu nan.

<sup>21</sup> Aw kamu na manga allang na nyangintu-ula, dili' da magkalat ya ginawa mayu. Manang madyaw pa galu kun paluwa-en kamu lekat adti pagka-allang mayu. Aw kun paluwa-en da kamu, magpadeleg kamu dun ni manga imo-unun na Tyumanem.

<sup>22</sup> Kay dun ni anenganeng na Tyumanem, ya allang na pigtawag da na Pangulu tadun, wala' da sakanan ka-allang. Aw maynan uman, pangkay ya utaw na beke' na allang, manang kun pigtawag da na Pangulu tadun, nyatagtun da sakanan ni Kristu.

<sup>23</sup> Kay pigbayadan da kamu ni Kristu, yanagaw dili' da kamu magpa-allang adti sangkamulu' na palna-u asini tas na lupa'.

<sup>24</sup> Yanagaw, kay manga inulug, ya tagsambuksambuk kamayu na nyangintu-ula kan Kristu,

katingen kamu dun ni kyabetangan mayu aw padelega ya pagdalug sa pagkaliman na Tyumanem kay pigtawag da kamu nan saba.

*Start Here: Ya palna-u adti manga utaw na wala' pa pangugnan*

**25** Na, nyusip kamu uman kanak sa manga dalaga na wala' pa pangugnan. Wala' ya sugu' na Pangulu tadun seiy, manang palna-uwan ta kamu magi dun ni kanan kallat kay adti kanan kasaligan aku. Aw ini ya kanak anenganeng:

**26** Asuntu na madég ya kalugan adun na manga allaw yeiy, kun unu ya kyabetangan mu, madyaw pa na padelegen mu.

**27** Ikaw na eseg, kun awun da tawas mu, ya-i pagbugtu-a ya pakang mu kanan. Kun wala' pa ya tawas mu, madyaw pa na dili' da kaw magpangugnan.

**28** Manang beke' saba na sala' ya pagpangugnan. Aw beke' uman na sala' kun mangeseg ya dalaga.

\* Manang madyaw pa na dili' da kamu magpangugnan kay kaliman ku na dili' mayu ka-agiyana ya malug na pagpakabetang asini tas na lupa'.

**29** Na, piglong ku yeiy, kay manga inulug, asuntu na tagbi' dakman ya manga allaw na nyasama' sa dili' pa dumateng ya Pangulu tadun. Yanagaw lekat adun, pangkay singalan ya awun kāubayan, dili' olo' pagtibullukun ya anenganeng mayu adti kamayu kapangugnanay.

**30** Aw kamu na migkalat ya ginawa, silinga mayu na wala' ya kakalatan na kamayu ginawa.

---

\* **7:28** 7:28 Adti manga mangintu-uway dun ni Corinto, awun utaw na migpalna-u na dili' kunu mangugnan ya manga dalaga.

Aw kamu na migleya, silinga mayu na wala' kamu pagleya. Aw kamu na nyampamayad, silinga mayu na wala' ya kamayu nyatagtun.

<sup>31</sup> Aw kamu na nyatibulluk sa asini tas na lupa', silinga mayu na wala' ya ma-untung mayu dun. Kay ya kadég na pagpakabetang tadun asini tas na lupa', alag ma-uman adti kamoliyan na allaw.

*Ya manga kakaypengan na manga eseg aw manga kaübayan*

<sup>32</sup> Kaliman ku galu na wala' ya kakaypengan mayu asini tas na lupa'. Na, ya utaw na wala' ya kaübayan, mabatug nan tibullukun ya anenganeng nan adti imo-unun na Pangulu tadun aw kun unu ya makatutuk kanan.

<sup>33</sup> Manang ya eseg na awun kaübayan nan, dakula' ya kanan kakaypengan sa pagpakabetang nan asini tas na lupa', aw kun unu ya makatutuk sa kaübayan nan,

<sup>34</sup> aw gayed matenga' ya kanan anenganeng adti manga eped na imo-unun. Na, ya kaübayan na wala' da ya eseg, \* aw ya dalaga na wala' pa ya eseg nan, mabatug nilan tibullukun ya kani-lan anenganeng adti imo-unun na Pangulu tadun. Pigtani la silan adti imo-unun na Pangulu tadun. Manang ya kaübayan na awun da eseg, dakula' ya kanan kakaypengan sa pagpakabetang nilan asini tas na lupa', aw kun unu ya makatutuk sa eseg nan.

---

\* **7:34** 7:34 Yeiy ya kaübayan na nyabalu la, aw ya kaübayan na pig-ayawan na eseg nan.

**35** Piglong ku yeiy pada makatabang kamayu, aw beke' na tud ku ya pagtagen kamayu. Kay kalmian ku na awun kalinaw na kamayu pag-eya' aw wala' ya makabalabag sa kamayu pagpangintu-u sa kanaten Pangulu.

*Ya eseg na awun da tawas nan*

**36** Na, kun awun eseg na nyaypeng na pagaw dili' maksay matuman ya pakang nan adti kanan tawas, aw dili' da nan katagenan ya kanan ginawa na mangugnan, na, madyaw pa na mangugnan da silan. Kun mangugnan silan, beke' saba na sala'.

**37** Manang ya eseg na masalig ya anenganeng nan, kun wala' pa ya pakang adti mangkatikadeng na dalaga na pigginawaānan, yanagaw yan ya magbaya' kun mangugnan aw dili', aw madyaw pa na dili' da mangugnan.

**38** Yanagaw ya eseg na mangugnan sa tawas nan, madyaw ya pig-imo' nan. Aw ya eseg na dili' mangugnan, to-o pa madyaw ya kanan pig-imo'.

*Ya palna-u uman sa nyabalu*

**39** Na, ya kāubayan na utaw pa ya kanan eseg, kenne' nan saba kya-eketan na kapangugnayan nilan ya eseg nan. Manang kun matay da ya eseg nan, makapangugnan da sakanan adti eped na eseg na pigkaliman nan, aw ka-ilangan na mangintu-uway sa Pangulu tadun ya eseg na kalmian nan.

**40** Manang kun aku ya pabaya-en, madyaw pa ya kana kāubayan na nyabalu kun dili' da sakanan salut mangugnan. Aw ya kadégi na pigpalna-u ku yeiy, kya-edé-an ku na piggagad na Ispiritu Santo ya kanak anenganeng.

## 8

*Yá pagkan sa pigdugsu' adti tyumanem na galu'*

<sup>1</sup> Na, tubagen ku uman ya sambuk na usip na pigpadala mayu kanake'. Nyusip kamu: "Unu, tumbay kanami ya pagkan sa unud na ayep na pigdugsu' na eped na utaw adti kanilan tyumanem na galu'?" \* Na, matinaw saba na awun kya-edean tadun seiy asuntu na nyangintu-u la kitadun kan Kristu. Manang awun dun ni kamayu na iman nilan aw dakula' pa ya kya-edean nilan kay sa kanilan manga eped, yanagaw gayed silan migpatastas. Manang ya paggaginawaay, yan saba ya tengteng migpa-iganget sa kadégi tadun.

<sup>2</sup> Aw kun awun utaw na iman nan aw dakula' ya kya-edean nan, yan ya utaw na dili' pa umba' ya kanan kyatagaān.

<sup>3</sup> Manang ya utaw na dakula' ya pagginawa nan sa Tyumanem, yan ya migmatinaw na utaw sakanan na Tyumanem.

<sup>4</sup> Yanagaw ya usip mayu kun tumbay kamayu ya pagkan sa pigdugsu' na eped na utaw adti kanilan tyumanem na galu', ini ya palna-u ku kamayu: Kya-edean da tadun na ya manga inutaw

\* **8:1** 8:1 Ya manga inutaw na pigdugsu-an na manga utaw dun ni Corinto, ini ya manga ngalan na eped kanilan: Bacchus, Fortuna, Poseidon, Apollo, Aphrodite, Hermes, Osiris, Zeus, aw ya sambuk na Zeus na nyeya' dun ni dalem na lupa', aw ya Zeus na to-o matas, aw ya manga Muses. Ya tagsambuksambuk kanilan awun uman témplo na pigbetangan na inutaw na pigdugsu-an na manga utaw. Kun kaliman mayu ka-edean ya gya na manga inutaw, paninawa mayu adti internet, aw adti énsayklopédiya na Bibliya. Aw pagsimbaāen na manga utaw uman ya inspirador na migdumala sa kasakupan na Roma.

dili' saba tengteng tyumanem kay pig-imo' olo' na utaw. Aw kya-edé-an da tadun uman na sambuk da olo' ya Tyumanem aw wala' da ya eped.

<sup>5</sup> Pangkay pigsaligan na eped na manga utaw ya madég kunu na manga tyumanem aw manga dili' pagkita-en na awun ni balintenga-an aw asini kadakula' na banwa, aw pigsimba nilan.

<sup>6</sup> Manang kanaten na nyangintu-u la, sambuk da olo' ya Tyumanem. Aw yeiy ya Ama na migimo' sa kadég, aw yeiy ya umba' tadun basaan aw deyen. Aw sambuk da olo' ya kanaten Pangulu, na yan si Jisu-Kristu. Aw magi kanan nya-imo' ya kadég, aw magi uman kanan awun ginawa na kadég tadun.

<sup>7</sup> Manang awun manga mangintu-uway na wala' pa paka-edé' kun tumbay kanilan ya kuman sa unud na pigdugsu' adti tyumanem na galu'. Aw asuntu na madég ya nyanalam sa pagsimba sa tyumanem na galu' idtu muna, yanagaw kun kuman pa silan sa pigdugsu', adti anenganeng nilan liwan na kenne' pa nilan migsimba sa tyumanem na galu'. Yanagaw adti anenganeng nilan nyakasala' silan aw kyalipa-an uman ya kanilan anenganeng.

<sup>8</sup> Manang paglongun ta kamu na ya pagkan wala' ya labet sa pagpalapit tadun adti Tyumanem. Kun kuman kitadun sa pigdugsu' aw kun dili', dili' saba ma-uman ya pagginawa na Tyumanem kanaten.

<sup>9</sup> Manang miglong aku kamayu na magpakatanaw kamu sa pagkan mayu sa pigdugsu'. Pagaw yan ya du-an na pagsungkul

baling ya manga eped na utaw na wala' pa pakadalid ya kanilan pagpangintu-u.

<sup>10</sup> Alimbawa', kun awun utaw na wala' pa pakadalid ya pagpangintu-u nan, aw ikaw na nyakadalid da ya pagpangintu-u, kyinita' kaw nan adti kakananan dun ni seled na témple na pagsimbaān na manga utaw sa tyumanem na galu', na, unu ka' ya anenganeng nan? Pagaw magagad baling sakanan kuman, pangkay adti kanan anenganeng sala' yan adti tengteng Tyumanem.

<sup>11</sup> Dili' mayu pagkalingawan na nyatay uman si Kristu asuntu sa utaw yan. Aw pagaw magkalumay baling ya pagpangintu-u nan asuntu na kyuman kaw sa pigdugsu' kay adti anenganeng mu beke' na sala' adti Tyumanem.

<sup>12</sup> Aw yanagaw, nyakasala' kaw adti inulug mu kay nya-uman mu ya anenganeng nan aw migduwaduwa la baling sakanan. Kun imoun mayu yeiy, nyakasala' kamu uman adti kan Kristu!

<sup>13</sup> Yanagaw, kun ya kanak pagkan, yan ya asuntu na makasala' aw makasuway ya kanaken inulug, madyaw pa na dili' aku kuman sa unud na pigdugsu' da adti tyumanem na galu pada dili' makasala' ya kanak inulug.

## 9

### *Ya un ma-untung sa pagka-apostol*

<sup>1</sup> Aku sambuk na apostol na kyumita' kan Jisus na kanaten Pangulu. Aw ya pagpangintu-u mayu kanan, bunga saba na imo-unun na pigtaligu nan kanak idtu na muna. Aw asuntu na apostol aku

nan, wala' ya makabaya' kanak sa umba' ku imoun.

<sup>2</sup> Aw pangkay kun awun manga eped na miganenganeng na beke' aku na apostol, manang aku saba ya apostol na pigpadala adti kamayu. Aw kamu ya puliba na aku apostol, kay magi kanak nyangintu-u la kamu sa kanaten Pangulu.

<sup>3</sup> Yanagaw, ini ya kanak tubag adti pangkay singalan ya mag-usip kanak:

<sup>4</sup> Ya kadég nami na manga apostol, awun saba katagtunan nami dumawat sa makan aw mainem lekat adti manga utaw na dyumawat sa palna-u nami.

<sup>5</sup> Aw sa pagpanaw nami, pigtumbay sa eped nami na magpa-agad sa kanilan kaübayan, kasiling na pig-imo' ni Pédro aw manga eped na apostolés aw manga inulug na Pangulu tadun. \*

<sup>6</sup> Yanagaw, ananga' kami olo' si Bérnabi ya magtalabahu pada awun pagkamangan nami sa pagkan?

<sup>7</sup> Awun pa manga usip ku: Singalan ka' sundaluwa ya magtandan sa kanan pagka-utawun? Wala' saba. Aw singalan utawa ya migtanem adti parasan na dili' kuman sa bunga na pigtanem nan? Wala' saba! Aw singalan ya mig-ipat sa karniro aw kambing na dili' uman bagi-an na gatas? Wala' uman. Aw wala' ya dili' tenga-an sa kanan pigkalugan.

<sup>8</sup> Ya piglong ku yeiy, wala' olo' lekat adti anenganeng na manga utaw manang lekat saba adti Uldin.

\* **9:5** 9:5 Ya ngalan ni Pédro adti tingeg na Aramayik: si Kipas.

**9** Kay pigpasulat na Tyumanem adti Uldin na pig-atag nan magi kan Moysis, law nan, "Kun pataguna' mayu sa baka ya pig-ani, ya-i mayu pagpungusa ya baka' nan." \* Na, unu ka', baka olo' ya pigkaypengan na Tyumanem? Beke' nan saba.

**10** Kay dala kitadun uman piglongan na Tyumanem seiy. Ya utaw na nyapagud migdaru aw mig-ani, pig-iman nan na ka-atagan sa kyapagudan nan.

**11** Sa paglong nami sa Madyaw na Ubat-ubat adti kamayu, kasiling kami na nyananem sa bini' dun ni kamayu anenganeng. Yanagaw, unu, mabegat kamayu ya pag-atag sa kapelekan nami?

**12** Kun ya eped na manga magpalna-uway awun katagtunan nilan na atagan mayu sa kapelekan nilan, na, dakula' pa dun galu ya kanami katagtunan na atagan mayu. Manang wala' kami salig sa manga katagtunan nami na dumawat sa atag mayu. Pigtisan nami ya kadég pada dili' kabal-abagan ya pagpa-edé' nami sa Madyaw na Ubat-ubat kan Kristu.

### *Ya anenganeng ni Pablo sa manga katagtunan nan*

**13** Unu, wala' mayu ka-edé-i na ya manga utaw na migtalabahu adti manga témplo, pigtumbay kanilan ya pagkamang sa pagkan nilan dun ni seled na témplo? Aw ya manga magdadugsu-ay

---

\* **9:9** 9:9 Mabasa yeiy adti Déutéronomiyo 25:4.

awun uman kanilan katagtunan, yanagaw kymamang uman silan dun ni pigdugsu'. \*

<sup>14</sup> Aw maynan uman, migsugu' ya kanaten Pangulu na ya manga migpa-ed'e' sa Madyaw na Ubat-ubat, umba' silan atagan sa kanilan manga kapelekan.

<sup>15</sup> Manang wala' aku pagsalig kamayu aw wala' aku paglong na awun katagtunan ku sa atag mayu. Aw asini pigsulat ku, wala' aku uman pagsekat kamayu sa kanaken kapelekan. Palabiyen pa ku ya matay kay sa kaliputan aku na manga utaw na matag kanak sa kuwalta.

<sup>16</sup> Aw kun pa-ed'e' ku adti manga utaw ya Madyaw na Ubat-ubat kan Kristu, wala' ya indeganan ku magpalibantug. Manang kun dili' ku pa-ed'e' ya Madyaw na Ubat-ubat, malatay ya un ku datengan.

<sup>17</sup> Kay kun aku pa ya migbaya' sa imo-unun ku yeiy, magtagad aku galu sa tandan. Manang ya tengteng matinaw, pig-imo' ku olo' ya imo-unun na Tyumanem kay yeiy saba ya pigtaligu nan kanak.

<sup>18</sup> Yanagaw unu ka' ya tandan kanak? Yan ya kanak pagleyaan na palangad tandan, ya pagpa-ed'e' sa Madyaw na Ubat-ubat pangkay wala' ya imanen ku na tandan.

### *Ya pagpa-allang ni Pablo*

---

\* **9:13** 9:13 Mabasa yeiy adti Déutéronomiyo 18:1 Maynan ya katanem adti Tabirnakulu na Tyumanem. Aw maynan uman ya adti Témple na manga Judiyu na awun ni Jérusalim. Aw dun uman ni Corinto, awun madég na manga témple na pigsimbaān na manga Héntil sa manga tyumanem na galu'.

**19** Na, beke' aku na allang na pangkay singalan utawa, manang nya-imo' aku kasiling na allang adti kadég pada madég pa ya madala ku adti kan Kristu.

**20** Adti kadégan ku na manga Judiyu, pigdalug ku ya manga katanem na manga Judiyu pada madala ku silan adti kan Kristu. Wala'aku pagpa-allang sa kadég na manga sugu' na pig-imo' na manga eped ku na Judiyu manang kenne' ku pigdalug ya Uldin na pig-atag na Tyumanem magi kan Moysis asini muna. Pig-imo' ku yeiy pada mangintu-u pa ya manga kadégan ku na Judiyu.

**21** Maynan uman, kun adtu aku ni manga Héntil na wala' atagi na Tyumanem na Uldin, wala' ku gelgelan adti kanilan ya manga sugu' na manga Judiyu manang pigdalug ku ya palna-u ni Kristu pada madala ku silan adti kanan.

**22** Aw kun adtu aku ni tampilid na manga madalem na utaw, migpadalem aku uman pada madala ku silan adti kan Kristu. Yanagaw, pangkay ayin aku pag-eya', pigsilingan ku ya pag-pakabetang nilan pada madala ku silan adti kan Kristu.

**23** Pig-imo' ku ya kadég yeiy asuntu sa Madyaw na Ubat-ubat kan Kristu pada makasambuk kitadun sa manga kadyawan na lekat adti Tyumanem.

**24** Na, kya-edé-an da mayu na madég ya manga utaw na mig-abay nyalaguy, manang sambuk da olo' ya makadawat sa tandan. Yanagaw dun ni kanaten pag-abay, tibagsegi mayu ya pagpalaguy pada makamang mayu ya tandan.

**25** Ya tagsambuksambuk na utaw na mag-abay,

matadeng sakanan magtagen sa pagka-utawun nan aw pagpakabagsegen nan ya kanan lawas pada makamang nan ya tandan, pangkay maksay magkalat ya palangad korona na pig-imo' olo' na utaw.\* Aw kitadun na manga mangintu-uway, pigtibagsegan tadun uman ya pagdalug sa Tyumanem, pada madawat tadun ya tandan na dili' magkalat.

**26** Sa pagdalug ku uman kan Kristu, kasiling aku na mig-abay nyalaguy na wala' ya lingi-lingi' pasinan adti sangku-anan. Aw kasiling aku uman na utaw na migbaksing, dili' aku sumumbag na dili' aku kumeleg.

**27** Yanagaw pigtagilan da ku ya kanak lawas adti pangkay unu, kay pagaw matigkas da ku ya kanak pag-ubat-ubat adti madég na utaw, aku baling ya dili' makadawat sa tandan na lekat adti Tyumanem.

## 10

*Ya manga utaw na Isra-él asini muna nya-imo'  
malat na pundinganan*

**1** Kay manga inulug, kaliman ku na ka-edé-an mayu ya nyangka-imo' sa manga tyugbulan tadun na yan ya manga Judiyu. Alag silan pig-alladan na

---

\* **9:25** 9:25-27 Dun ni manga allaw ni Pablo, awun dakula' na pag-abay aw manga eped na dangaénen na dengganen adti kadakula' na banwa. Aw yan ya palangad tandan sa utaw na nyanalu, manga dawun na pig-imo' korona.

Tyumanem aw pigtamengan dun ni kanilan pagpanaw magi sa labun na nyalibunbun na migmuna kanilan, aw pigtabangan nan ya kadég nilan dun ni pagtalipag nilan sa Dagat na Mapula.

<sup>2</sup> Aw magi sa labun na mig-allad kanilan, aw magi uman sa dagat na pigtalipag nilan, liwan na kyabautismuwan da ya kadég nilan aw dun da silan ka-imo' kasakupan na Tyumanem na dyumalug kan Moysis.

<sup>3</sup> Ya kadég nilan alag kyuman sa kakan na lekat adti Tyumanem,

<sup>4</sup> aw alag silan uman nyinem sa tubig na to-o nyiswak adti batu na gayed mig-agad-agad kanilan magi sa katulus na Tyumanem, aw ya Batu yeiy, yan saba si Kristu.

<sup>5</sup> Pangkay pigtabangan silan na Tyumanem, manang madég kanilan ya gayed mig-imó' sa malatay na dili' makatutuk kanan. Aw asuntu seiy, nyangkamatay silan aw nyangkabélét ya lawas nilan dun ni kaligbinan.\*

<sup>6</sup> Na, ya kadég na nya-imó' kanilan asini muna, alag yeiy pigpa-edé' na Tyumanem kanaten pada dili' kitadun magsiling kanilan na magkalim mag-imó' sa malatay.

<sup>7</sup> Dili' mayu pagdalugun ya pig-imó' nilan na magsimba sa tyumanem na galu'. Kay awun pigpasulat na Tyumanem asini muna: "Nyingkud ya manga utaw aw kyuman silan, aw migpanineman, aw nyan-indeg na un silan sumayaw."\*

---

\* **10:5** 10:5 Mabasa ta yeiy adti Numiros 14:29-30. \* **10:7** 10:7  
Mabasa ta adti Éxudo 32:6.

<sup>8</sup> Dili' kamu magkasala-enen kasiling na pigimo' na manga eped kanilan. Kay asuntu sa manga pigpan-imo' nilan, pigpa-emel-emel silan na Tyumanem, aw manga kaluwan tag tulu kamalalan ya nyangkamatay seled olo' na sangallaw.\*

<sup>9</sup> Dili' mayu pagtanda-en si Kristu. Yeiy ya pigimo' na eped na manga tyugbulan tadun, yanagaw pigpamanga' silan na ulud aw nyangkamatay silan.\*

<sup>10</sup> Aw dili' kamu uman magdiklamu kasiling na manga eped kanilan. Yeiy ya du-an nan na pigsugu' ya Anghil na pamatayen ya eped kanilan.

<sup>11</sup> Ya kadég na kyagamakan nilan, nya-imo' yeiy pundinganan kanaten, aw pigpasulat asini muna pada magpa-edé' kanaten na dili' kitadun magimo' sa maynan. Kay malapit da dumateng ya katigkasan.

<sup>12</sup> Yanagaw kun awun utaw na maglong, "To-o la masalig ya kanak pagpangintu-u," magpakatadeng sakanan pagaw magagad baling dun ni pag-imo' sa sala'.

<sup>13</sup> Ya kadég na pagtanda' na kya-agikan mayu, kya-agikan uman na kadég na utaw. Manang tumanen saba na Tyumanem ya kadég na pigpakang nan kay kasaligan sakanan. Yanagaw dili' nan tumbay na magti-is kamu na dili' mayu mabatug. Manang kun dumateng kamayu ya pagtanda', atagan kamu nan na pa-agi na makaluwa'

\* **10:8** 10:8 Mabasa ta uman ya Numiros 25:1-8. \* **10:9** 10:9 Mabasa ta uman ya Numiros 21:5-6. \* **10:10** 10:10 Mabasa ta uman ya Numiros 16:41-49.

kamu lekat dun ni pagtanda' pada dili' kamu makasuway.

<sup>14</sup> Yanagaw, kamu na kanak pigginawaān, pag-pakawat kamu lekat adti pagsimba sa manga tyumanem na galu'.

**15** Piglong ku yeiy adti kamayu kay mabatug saba mayu kalabetan. Yanagaw kamu la ya pag-anenganeng sa piglong ku kamayu.

**16** Adti pagkatipun tadun na un mag-anenganeng sa pagkamatay ni Kristu, sa pag-inem tadun dun ni tabu' na pigpasalamatang adti Tyumanem, kya-untungan kitadun sa mangakadyawan na dugu' ni Kristu. Aw sa pagkantadun sa pan na pigtenga-tenga', yan ya pangilalan na nyaka-akup da kitadun sa kasakupan ni Kristu na yan ya kanan lawas.

<sup>17</sup> Aw pangkay madég kitadun dun ni kasakupan ni Kristu, manang sambuk da kitadun kay kyuman kitadun sa sambuk na pan.

**18** Anenganenga mayu ya katanem na manga utaw na Isra-él: Dun ni pagkan nilan sa abus da dugsu-an adti Tyumanem, nyaka-akup da silan sa pagsimba kanan.

<sup>19</sup> Kaliman ku na kalabetañ mayu na wala' yaginawa na manga tyumanem na galu'. Yanagaw, unu ka', awun ma-untung na utaw dun ni pag-dugsu' seiy?

**20** Wala' saba! Kaliman ku palabet kamayu na kun dugsu-an na utaw na Héntil ya tyumanem nilan na galu', yan ya pigdugsu-an nilan ya manga busaw aw beke' na tengteng Tyumanem! Aw dili' aku malim na sumambuk kamu sa manga busaw.

**21** Dili' mayu mabatug pagdenganen ineman ya tabu' na Pangulu tadun aw ya tabu' na manga busaw. Aw dili' mayu uman mabatug pagdenganen ya pagkan adti kakananan na Pangulu tadun aw ya kakananan na manga busaw.

**22** Na, unu ka', kaliman mayu pakadawayen ya Pangulu tadun na un kitadun nan pa-emel-emelen? Unu ka', dakula' pa ya kya-edé-an tadun aw ya mabatug tadun kay sa kana Tyumanem?

### *Tyumanem ya tagtun sa kadég*

**23** Na, miglong kamu, "Pigpabaya' kanak ya pag-imo' sa pangkay unu!" Aw tyumubag aku kamayu na matinaw yan, manang dili' ya kadég makakadyaw kanaten aw makapasalig sa kanaten pagpangintu-u.

**24** Dili' mayu pag-olo-un ya kamayu pagkautawun manang anenganenga mayu uman ya makakadyaw sa eped na manga utaw.

**25** Yanagaw pigpabaya' kamayu na mayad sa pangkay unu ya unud na pigbaligya' dun ni palingki, aw dili' da kamu mag-usipenen kun ayin yan lekat pada dili' kamu magduwaduwa kun kanen mayu aw ya dili'.

**26** Kay pigpasulat na Tyumanem asini muna, law nan, "Tyumanem saba ya tagtun sa kadakula' na banwa aw sa kadég na asini tas na lupa'."\*

**27** Aw kun awun utaw na wala' pangintu-u kan Kristu na migpilit kamayu na kuman adti tampid nan, aw kun kaliman mayu madtu, kana la mayu ya pangkay unu ya pakan nan kamayu, aw dili' da kamu mag-usipenen kun pigdugsu' yeiy adti

---

\* **10:26** 10:26 Mabasa ta uman adti Salmo 24:1.

manga tyumanem na galu' aw ya wala', pada dili' malinggal ya kamayu anenganeng.

<sup>28</sup> Manang pagaw awun utaw na maglong kamayu, "Nyadugsu' da yeiy." Na, kun maynan ya piglong nan, dili' kamu san magkan, asuntu na pigpa-edé' kaw nan,

<sup>29</sup> pada dili' malinggal ya anenganeng nan. Manang pagaw maglong kamu kanak, "Ananga' na utaw tagenan ya pagkaliman nan asuntu olo' sa anenganeng na edep?

<sup>30</sup> Aw ananga' pa aku pasala-en sa pigkan ku kun abus da ku pasalamati adti Tyumanem?"

<sup>31</sup> Yanagaw paglongun ta kamu: Pangkay kuman kamu aw minem, aw pangkay unu ya imo-un mayu, imo-a na madeyen ya Tyumanem.

<sup>32</sup> Dili' mayu pag-imo-un ya pangkay unu na makapasungkul sa manga Judiyu aw manga Héntil na dili' da silan malim mangintu-u, aw maynan uman sa manga edep mayu na mangintuwaway kan Kristu.

<sup>33</sup> Daluga mayu ya kanaken pig-imo': Wala' ku olo-a ya kanaken pagka-utawun manang pigtibagsegan ku na ka-untungan ya kadég na utaw pada mabatug silan paluwa-en lekat adti pa-emel-emel na Tyumanem.

## 11

<sup>1</sup> Yanagaw daluga mayu ya kanak palna-u aw pig-imo' ku kasiling uman na pigdalug ku si Kristu.

*Ya palna-u sa eseg aw kāubayan sa umba' nilan  
imo-un adti pagsimba sa Tyumanem*

<sup>2</sup> Na, to-o aku migleya asuntu na gayed aku mayu kya-anenganengan aw kenne' mayu pigdalug ya manga pigpalna-u ku kamayu.

<sup>3</sup> Manang kaliman ku na ka-edé-an mayu na ya kadég na eseg lyumekat saba adti kan Kristu, aw ya kaübayan lyumekat adti eseg, aw si Kristu lyumekat adti Tyumanem.

<sup>4</sup> Aw dun ni pagkatipun mayu na un magsimba, kamu na manga eseg, sa pagpanawagtawag mayu aw sa pag-ubat-ubat mayu sa un pa-edé' na Tyumanem, dili' mayu pagtampengen ya kamayu ulu. Kay kun imo-un mayu ya maynan, pigmulamula mayu baling ya kamayu pagka-utawun aw ya dengeg ni Kristu na yan ya migdumala kamayu. \*

<sup>5</sup> Manang kamu na manga kaübayan, kun manawagtawag kamu adti katipun aw mag-ubat-ubat sa manga tingeg na lekat adti Tyumanem, pagtulung kamu. Kay kun dili' kamu magtulung, pigmulamula mayu ya kamayu pagka-utawun aw ya dengeg ni Kristu aw kasiling na pigkigidan ya ulu mayu.\*

\* **11:4** 11:4 Si Pablo, Judiyu sakanan, aw asini muna pigsugu' na Tyumanem ya manga Judiyu na eseg na magtulung silan dun ni kanilan pagsimba. Manang ya manga Héntil, awun urman katanem nilan na pagtampengen ya ulu aw gya adti pagsimba sa kanilan manga tyumanem. Yanagaw, asini sulat ni Pablo, pigpalna-uwan nan ya manga Héntil na eseg na nyangintu-u la, na dili' da silan magtulung aw magtampeng sa gya dun ni pagsimba nilan, pagaw anenganengen na edep na kenne' pa nilan pagsimba ya manga tyumanem na galu'. \* **11:5** 11:5 Dun ni manga allaw yan adti Corinto, kun awun kaübayan na migpanawpanaw na wala' pagtulung, ya anenganeng na manga edep na ya kaübayan yan malat ya dengeg.

**6** Kun awun kaübayan na dili' malim magtulung sa ulu nan, madyaw pa na pakigid da nan ya lugay nan. Manang asuntu na makamulamula sa kaübayan na wala' da ya lugay, na, madyaw pa na magtulung sakanan.

**7** Kamu na manga eseg, kun manawagtawag kamu aw mag-ubat-ubat sa manga tingeg na lekat adti Tyumanem, dili' mayu pagtampengen ya kamayu ulu. Kay pig-imó' na Tyumanem ya eseg kasiling nan pada dun kita-a ya kanan kadyaw aw ya kanan dengeg. Manang ya kaübayan, pig-imó' nan pada sa dengeg na eseg.

**8** Kay sa pag-imó' na Tyumanem sa utaw, ya eseg wala' lekat adti kaübayan manang lyumekat baling ya kaübayan adti eseg.

**9** Aw wala' imo-a ya eseg asuntu sa kaübayan manang pig-imó' ya kaübayan asuntu sa eseg.

**10** Yeiy ya du-an na dun ni kamayu pagkatipun, ka-ilangan na awun tatulung adti ulu na kaübayan na yan ya pangilala na pig-atagan sakanan na katundanan manawagtawag. Kay ya manga anghil gayed migbantay.

**11** Kaliman ku na ka-edé-an mayu na dun ni kasakupan ni Kristu, dakula' ya katukanan na manga kaübayan sa eseg, aw dakula' uman ya katukanan na manga eseg sa kaübayan.

**12** Kay ya tagna' na kaübayan lyumekat adti lawas na eseg, aw pagkatigkas yan, nyautaw ya kadég na manga eseg adti manga kaübayan. Aw ya Tyumanem, yan ya lyekatan sa kadég.

**13** Yanagaw kamu ya magbaya': Adti kamayu

pagkatipun sa pagsimba, umba' ka' sa kaübayan ya manawagtawag adti Tyumanem na dili' mag-tulung?

<sup>14</sup> Enda', makamulamulaāy saba sa eseg ya mag-patas sa lugay nan.

<sup>15</sup> Manang kun malawig ya lugay na kaübayan, yan ya sambuk na kanenggeyaan nan. Kay pig-atagan sakanan na Tyumanem na malawig na lugay na un pagtampeng sa ulu nan.

<sup>16</sup> Aw kun awun utaw na mag-ayil sa piglong ku yeiy, pa-edē-en mayu sakanan na yan ya katanem nami. Aw maynan uman ya pigdalug na manga mangintu-uway sa Tyumanem pangkay ayin na banwa.

*Ya manga puluglima dun ni manga mangintu-uway adti Corinto*

<sup>17</sup> Na, awun kaliman ku paglongun kamayu, aw asini kanak paglongun dili' ta kamu saya' kay dyenegg ku na dili' madyaw ya syampetan na pagkatipun mayu.

<sup>18</sup> Ya muna dyenegg ku na awun kunu pagkatenga-tenga' na manga mangintu-uway dun ni kamayu pagkatipun. Aw pangkay dili' aku malim mangintu-u sa dyenegg ku, manang pagaw awun katinawan dun.

<sup>19</sup> Manang ka-ilangan na ma-imo' ya maynan pada kilalaāen kun singalan ya tengteng nyangintu-u sa Tyumanem.

<sup>20</sup> Kay dun ni pagkatipun mayu kyuman pada tumanen ya sugu' na kanaten Pangulu, kyalakadan mayu baling ya sugu' nan, kay wala'

mayu basabasayi ya tud na pangiyambung yeiy na un anenganengen ya pagkamatay nan.

<sup>21</sup> Kay dun ni kamayu pagkan, wala' mayu tagadi ya kamayu eped pada magdengan kamu kuman aw yanagaw awun manga eped kamayu na wala' baling pakakan, aw ya manga eped to-o nyaka-inem menda' na nyalangulangu silan.

<sup>22</sup> Yanagaw ananga' wala' kamu una kan aw inem adti manga balay mayu? Pagaw kaliman mayu kalaten ya dengeg na kadégi na manga mangintu-uway, aw mulamulaén ya manga utaw na wala' ya pagkamangan. Unu ka', saya' ta kamu sa pigpan-imo' mayu yeiy? Dili' saba!

### *Ya palna-u sa pangiyambung na pigsugu' na kanaten Pangulu*

<sup>23</sup> Na, ini ya pigpalna-u na Pangulu tadun, aw yeiy uman ya pigpalna-u ku kamayu: Ya kanaten Pangulu na si Jisus, idtu na gabi na piglubidan sakanan, migkamang sakanan sa pan

<sup>24</sup> aw sa abus da nan pasalamati adti Tyumanem, pigtenga-tenga' nan ya pan, aw law nan, "Yeiy ya kanak lawas na pig-atag kamayu. Imo-a mayu ya maynini kay yeiy ya magpa-anenganeng kamayu kanak."

<sup>25</sup> Pagkatigkas nilan mangiyambung, pigawidan nan uman ya tabu' na pigseledan sa bino aw law nan, "Yeiy ya kanak dugu', aw magi sa dugu' ku matuman ya bagu na pakang na Tyumanem na dayaw mag-iganget. Sa kada inem mayu seiy, dun da aku mayu ka-anenganengi."

<sup>26</sup> Yanagaw sa kada pagkan mayu sa pan aw pag-inem mayu dun ni tabu' na awun seled na

bino, dun da mayu kabekkal adti eped na manga utaw ya pagkamatay na kanaten Pangulu taman na pagliku' nan.

<sup>27</sup> Yanagaw pangkay singalan ya sumambuk kuman na wala' pakatgilan ya kanan anenganeng, aw minem lekat adti tabu' na kanaten Pangulu, makasala' sakanañ adti kadég tadun na mangintu-uway na palangad lawas nan. Aw makasala' sakanañ uman adti dugu' na kanaten Pangulu na yan ya migpa-iganget sa pakang na Tyumanem adti manga utaw nan.

<sup>28</sup> Yan ya du-an na ka-ilangan na tagsambuk-sambuk kamayu na tagilanen nan una ya kanan anenganeng sa dili' pa sakanañ kuman sa pan aw minem sa bino dun ni tabu'.

<sup>29</sup> Kay kun kuman sakanañ sa pan aw minem sa bino yeiy na wala' nan anenganenga ya tengteng kakawasan, aw wala' nan basabasayi ya lawas na Pangulu tadun, liwan na pigsekat nan baling ya pa-emel-emel na Tyumanem.

<sup>30</sup> Yeiy ya du-an na madég kamayu ya mangkalumay aw pyangkedelan, aw ya eped kamayu nyangkamatay.

<sup>31</sup> Manang kun tagilanen tadun ya kanaten anenganeng sa dili' pa kuman, dili' kitadun pa-emel-emelen na Tyumanem.

<sup>32</sup> Manang kun pitulun kitadun na kanaten Pangulu, yan ya palangad pagsagda nan kanaten pada dili' kitadun pa-emel-emelen adti kamoliyan na allaw eped na manga utaw na wala' ya pagpangintu-u kanan.

<sup>33</sup> Yanagaw, kay manga inulug ku, pangkay kinunu kamu pagkatipun na un kuman, tagadi mayu

ya pagdateng na manga eped aw tigkas yan pag-dengan kamu kuman.

<sup>34</sup> Kun awun utaw na nyagetem, madyaw pa na dadan sakanan kuman adti balay nan pada dili' sumampet ya kamayu katipun adti pa-emel-emel na Tyumanem. Aw sa manga eped pa na puluglima mayu, balawbalawan tadun sa pagdateng ku dun ni kamayu.

## 12

*Ya manga pigpan-atag na Ispiritu Santo adti manga mangintu-uway*

<sup>1</sup> Na, migsulat kamu kanak idtu na muna aw nyusip kamu kun unu ya imo-unun na utaw na gayed piggagad na Ispiritu Santo. Aw kaliman ku kay manga inulug na to-o mayu kalabetañ.

<sup>2</sup> Idtu muna kamu na manga Héntil, piggawayan kamu aw nyagagad adti pagsimba sa manga in-utaw na dili' magpakapaglong. Manang adun, asuntu na nyangintu-u la kamu kan Kristu,

<sup>3</sup> yanagaw paglongun ta kamu: Ya utaw na pig-gagad da na Ispiritu Santo, dili' sakanan makat-ullun kan Jisus. Aw ya utaw na wala' ya Ispiritu Santo dun ni kanan, dili' sakanan makapaglong na si Jisus ya Pangulu.

<sup>4</sup> Na, ya Ispiritu Santo, yan ya lyekatan sa madég na punganan na katadeng na pig-atped-atped adti kadég na manga mangintu-uway. Manang wala' pag-unawa ya pig-atag nan adti tagsambuksambuk kanaten.

<sup>5</sup> Aw awun madég na punganan na imo-unun na pigtaligu na Tyumanem adti manga mangintu-uway. Aw wala' pag-unawa ya pigtaligu nan adti

tagsambuksambuk kanaten. Manang si Kristu, yan ya migtawag sa kadég tadun adti manga imounun nan.

<sup>6</sup> Aw awun madég na punganan na pigpanimo' kanaten na Tyumanem. Wala' pag-unawa ya pigpan-imó' nan magi adti tagsambuksambuk kanaten. Manang sambuk da ya Tyumanem aw yan olo' ya mig-imó' sa kadég yeiy.

<sup>7</sup> Na, pagkita-en ya pigpan-imó' na Ispiritu Santo dun ni pig-atag nan na katadeng adti tagsambuksambuk kanaten. Aw pig-atag nan yeiy kamayu pada ka-untungan ya kadég.

<sup>8</sup> Ya sambuk, pig-atagan na Ispiritu na mabatug nan ubat-ubat ya kakawasan na katadeng na lekat adti Tyumanem. Aw ya sambuk uman, pig-atagan na mabatug nan maglong adti manga eped sa pigpa-edé' kanan na Ispiritu.

<sup>9</sup> Aw ya sambuk, pig-atagan na Ispiritu na madég ya ma-imó' nan asuntu na dakula' ya pagpangintu-u nan. Aw adti sambuk, pig-atagan na katulus na un magpaguli' sa manga utaw na kyedelan.

<sup>10</sup> Aw ya sambuk, pig-atagan na Ispiritu sa katulus sa pag-imó' sa manga milagru. Aw adti sambuk uman, pig-atag ya katadeng sa pag-ubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem. Aw adti sambuk, pig-atag ya katadeng kun ayin lekat ya piglong na eped na utaw, kun lekat adti Ispiritu Santo aw kun lekat adti manga busaw aw kun lekat olo' adti anenganeng na utaw. Aw adti sambuk na utaw, pig-atag ya paglong sa sangkapungan na tingeg na wala' pa nan lemena paglongan. Aw pig-atag uman na Ispiritu Santo adti eped ya katadeng

mag-ubad sa kakawasan na tingeg na piglong na utaw yan.

<sup>11</sup> Manang sambuk da ya Ispiritu na nyatag sa kadég yeiy. Aw yan ya mig-atped-atped adti tagsambuksambuk kanaten magi sakanan pagbaya'.

<sup>12</sup> Dun ni lawas na utaw awun madég na punganan. Aw ya tagsambuksambuk yeiy awun imo-unun manang wala' pag-unawa. Maynan uman kitadun na manga mangintu-uway na palangad lawas ni Kristu. Ya tagsambuksambuk kanaten awun imo-unun dun ni lawas ni Kristu.

<sup>13</sup> Kay adti pagbautismu kanaten dun ni Ispiritu Santo, migkasambuk da kitadun aw nya-imo' lawas ni Kristu, pangkay Judiyu kitadun aw pangkay Héntil, pangkay allang aw beke' na allang. Aw ya kadég tadun, nyakadawat da sa Ispiritu Santo na gayed nyatag sa kabagseg na pagpangintu-u tadun, aw migpakagan sa kanaten anenganeng.

<sup>14</sup> Ya lawas na utaw sambuk da manang madég saba ya punganan.

<sup>15</sup> Alimbawa', kun maglong ya siki, "Beke' aku na tullu' aw yanagaw wala' ya labet ku sa lawas," unu ka', wala' ya labet nan dun ni lawas? Awun saba labet nan!

<sup>16</sup> Aw maynan uman, pangkay kun maglong ya talinga, "Beke' aku na mata aw yanagaw wala' ya labet ku sa lawas," unu ka', wala' ya labet nan dun ni lawas?

<sup>17</sup> Beke' na maynan! Kun ya kadakula' na lawas mu alag mata, na, unun nan ya pagpakadengeg? Aw kun ya kadakula' uman na lawas mu alag

da talinga aw wala' ya ilung, na, unun nan ya pagpakabo'?

<sup>18</sup> Manang beke' na maynan ya pag-imo' na Tyumanem sa lawas tadun. Kay kanan pagbaya' ya pagtapidtapid sa tagsambuksambuk na punganan dun ni kanaten lawas.

<sup>19</sup> Kun sambuk da olo' ya punganan dun ni lawas, beke' saba na lawas!

<sup>20</sup> Yanagaw pangkay madég ya punganan na lawas manang nya-imo' silan sambuk da na lawas.

<sup>21</sup> Dili' makapaglong ya mata adti tullu', "Wala' ya katukanan ku sa tullu'", aw dili' uman makapaglong ya ulu adti siki, "Wala' ya katukanan ku sa siki."

<sup>22</sup> Beke' saba na maynan. Pagaw iman tadun aw tagbi' ya ma-untung adti eped na manga punganan na lawas tadun, manang dakula' uman ya katukanan kanilan dun ni lawas.

<sup>23</sup> Awun manga punganan na lawas tadun na adti kanaten anenganeng wala' abay ya katukanan aw yeiy ya to-o tadun pigpakadyaw aw pigtampeng, aw ya eped na punganan na lawas na dili' pagpakita,

<sup>24</sup> manang awun uman punganan na lawas na pagkita-en aw yeiy ya dili' da ka-ilangan na pakadyawun. Maynan ya pagtapid na Tyumanem sa kanaten lawas pada ka-atagan na dengeg ya eped na punganan na lawas na wala' abay ya katukanan.

<sup>25</sup> Pig-imo' na Tyumanem ya manga punganan na lawas tadun pada awun alag ma-untung aw dili' matenga-tenga'.

**26** Yanagaw kun awun sambuk na punganan na lawas na magti-is, ya kadakula' na punganan na lawas alag uman magti-is. Aw kun ya sambuk na punganan na lawas atagan na dengeg, ya kadakula' na punganan na lawas alag magleya.

**27** Maynan uman ya kadég tadun na mangintuwaway. Kitadun saba ya palangad lawas ni Kristu, aw tagsambuksambuk kanaten, nyakasambuk da dun ni lawas nan.

**28** Aw dun ni palangad lawas ni Kristu, awun manga utaw na pigpamalli' na Tyumanem: Ya tagna' na manga pigpadala adti eped na banwa yan ya manga apostolés, aw ya kadwa manga propita, aw ya katlu manga magpalna-uway. Pagkatigkas yan, pigpamalli' nan uman ya manga eped pada maka-imo' sa milagru magi sa katulus na Tyumanem, aw ya manga eped uman magpaguli' sa manga kyedelan, aw ya manga eped magtabang sa manga utaw, aw ya manga eped maggagad sa manga utaw aw ya manga eped makapaglong sa sangkapungan na tingeg na wala' pa nilan lemena paglongan.

**29** Na, beke' na kadég tadun alag apostolés, aw beke' uman na kadég tadun propita aw magpalna-uway, aw utaw na maka-imo' sa milagru magi sa katulus na Tyumanem.

**30** Aw beke' uman na kadég tadun ya nyakatagtun sa katulus na magpaguli' sa kyedelan. Aw beke' uman na kadég tadun ya pig-atagan sa paglong sa sangkapungan na tingeg. Aw beke' uman na kadég tadun ya pig-atagan na katadeng sa pag-ubad sa piglong na utaw na nyakapaglong sa sangkapungan na tingeg.

<sup>31</sup> Yanagaw tibagsegi mayu na ka-atagan kamu na to-o madyaw na manga pig-atag na Ispiritu Santo. Manang awun to-o pa madyaw na pa-agì na paglongun ku kamayu.

## 13

### *Ya palna-u ni Pablo sa paggaginawaâay*

<sup>1</sup> Kun makapaglong aku sa madég na punganan na tingeg na manga utaw aw pangkay tingeg na manga anghil manang kun wala' ya pagginawa ku sa eped na utaw, kasiling aku na agung na pyaleman da olo' sa uni aw babat na to-o magkalaging.

<sup>2</sup> Aw kun atag pa kanak ya katadeng na magubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem, aw pangkayunu ya katadeng na pig-atag kanak na un maka-edé' sa kadég na pigtagu' asini muna, aw kun mabatug ku ya pag-alin sa manga buntud asuntu sa kadakula' na pagpangintu-u ku, manang kun wala' ya pagginawa ku sa eped na utaw, na, wala' ya ma-untung kanak.

<sup>3</sup> Aw pangkay kun mabus ku atag ya kadég na kanak ka-unan adti manga wala' ya pagkaman-gan, aw pangkay sangaben pa ya lawas ku, manang kun wala' ku ginawayi ya eped na utaw, wala' uman ya ma-untung kanak.

<sup>4</sup> Maynini ya bet na utaw na awun paggi-nawa nan sakanan eped: Matadeng magtagen sa kadaman nan aw magpakatagad sakanan. Magkallat sa eped magi sa kanibet nan. Dili' mati-inga' sa eped nan. Aw ya utaw na awun pagginawa sa eped, dili' sakanan magpalibantug, aw dili' uman sakanan magpatastas.

**5** Dili' malatay ya bet nan adti manga eped, aw dili' nan pag-olo-un ya kanan kadyawan, aw dili' nan pagleges ya kanan pagkaliman, aw dili' nan gayed anenganengen ya manga sala' na eped adti kanan.

**6** Aw dili' sakanan pagkatutukan sa malatay manang pagleyaan nan ya matinaw.

**7** Kun pigginawaan na utaw ya eped nan, dili' nan paglukasan pangkay unu ya kalugan na dumateng, aw imanen nan na matulid ya imo-unun na eped, aw gayed nan ti-isen pangkay unu ya dumateng aw awun gayed pagsalig nan.

**8** Ya tengteng na paggaginawaay wala' ya tyamanan. Manang ya pag-ubat-ubat sa un pa-ed'e' na Tyumanem, dumateng ya allaw na wala' da ya katukanan. Aw tumeneng uman ya paglong sa sangkapungan na tingeg na wala' pa na utaw lemena paglongan. Aw pangkay ya pigpa-ed'e' kanaten na Ispiritu Santo, dumateng ya allaw na ya kadéy yeiy wala' da ya katukanan.

**9** Kay adun na manga allaw, wala' pa kalingeb ya kya-ed'e-an tadun, aw wala' pa uman kalingeb ya pag-ubat-ubat sa un pa-ed'e' na Tyumanem.

**10** Manang pagdateng da na kamoliyan na allaw, malingeb da ya kadéy, aw malanas ya wala' pa kalingeb.

**11** Alimbawa', idtu na muna sa ise' pa aku, ya paglong ku kasiling na ise', aw ya anenganeng ku kasiling uman na ise', aw ya pagpaketabek ku kasiling saba uman na ise'. Manang sa pagkadakula' da ku, pig-ayawan da ku ya bet na pagka-ise'.

<sup>12</sup> Kay kasiling kitadun na nyinunu sa palunganan na dili' da to-o magkabangal ya alung. Manang adti kamoliyan na allaw to-o la tadun mabangal ya kadég yeiy. Ya kadég na kya-edé-an ku adun wala' pa kalingeb, manang adti kamoliyan na allaw, ka-edé-an ku ya kadakula' kasiling na kya-edé-an aku na Tyumanem.

<sup>13</sup> Na, migpadeleg ya tulu ini: ya pagpangintu-u tadun, aw ya pag-iman tadun sa pakang na Tyumanem, aw ya kanaten paggaginawaāay, manang sa tulu yeiy, yan ya to-o matas ya paggaginawaāay.

## 14

*Ya paglong sa tingeg na wala' lemena paglongan aw ya pag-ubat-ubat sa pigpa-edé' na Tyumanem*

<sup>1</sup> Yanagaw tibagsegi mayu ya paggaginawaāay, aw tibagsegi mayu uman ya paggamit sa manga punganán na katadeng na pig-atag na Ispiritu Santo, labi la ya pag-ubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem.

<sup>2</sup> Na, kun awun utaw na nyakapaglong sa sangkapungan na tingeg na dili' kalabetan na manga utaw, Tyumanem da olo' ya nyakalabet sa piglong nan kay wala' ya makalabet kanan. Magisaba sa Ispiritu na nyeya' dun ni kanan, nyakapaglong ya utaw yan sa tingeg na kyalabetan olo' na Tyumanem.

<sup>3</sup> Manang ya utaw na mig-ubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem, yan ya piglongan nan ya manga mangintu-uway pada pakasaligen ya pagpangintu-u nilan, aw pakagbagsegen ya kani-lan ginawa, aw magleya silan.

<sup>4</sup> Ya utaw uman na miglong sa sangkapungan na tingeg na lekat adti Tyumanem na dili' kalabetan na manga utaw, yan olo' ya pigpakabagseg nan ya kanan pagpangintu-u. Manang ya utaw na migubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem, pigpakabagseg nan ya pagpangintu-u na eped nan na manga mangintu-uway.

<sup>5</sup> Yanagaw kaliman ku galu na alag kamu makapaglong sa sangkapungan na tingeg na wala' pa mayu lemena paglongan, manang to-o pa madyaw kun mag-ubat-ubat kamu sa un pa-edé' na Tyumanem. Kay dakula' pa dun ya mauntung na manga mangintu-uway kay sa tingeg na wala' kalabeti kantaw mabatug nan ubaden ya kakawasan adti asdangan na katipun na manga mangintu-uway pada pakasaligen uman ya pagpangintu-u na kadég nilan.

<sup>6</sup> Pagaw makakawun aku dun ni kamayu, kay manga inulug, aw maglong aku sa sangkapungan na tingeg na lekat adti Tyumanem na dili' mayu kalabetan,unu ya un mayu ma-untung adti paglong ku? Wala' saba! Yan baling ya awun ma-untung mayu kun maglong aku kamayu sa pigbukasan na Tyumanem, aw ya un mayu ka-edé-an, aw manga tingeg na pigpa-edé'nan kanak, aw ya palna-u sa unu ya madyaw imo-un.

<sup>7</sup> Pangkay ya manga pagtugtuggun kasiling na plawta kun dili' madyaw ya pagka-eyep, dili' madyaw ya uni. Aw ya kitada kun dili' madyaw ya pagka-angay, dili' madyaw pakanyegan ya uni.

<sup>8</sup> Aw pangkay ya trumpita, kun dili' mabangal ya kakawasan na uni nan, unun na manga sundalu ya pagka-edé' na awun da tanam?

<sup>9</sup> Maynan uman kamu. Kun maglong kamu sa tingeg na wala' kalabeti, unun na manga utaw ya pagpaka-edé' sa piglong mu? Kasiling kaw olo' na miglong adti samet na lyumabay.

<sup>10</sup> Awun saba madég na punganan na tingeg asini tas na lupa' na piglong na manga tribu na manga utaw. Aw dun ni tagsambuksambuk na tribu, kyalabetan nilan ya kanilan tingeg.

<sup>11</sup> Manang kun wala' ku ka-edé-i ya piglong na sambuk na utaw, kasiling aku adti kanan na dumadayu lekat adti mawat na banwa, aw ya utaw yan kasiling uman na dumadayu adi kanak.

<sup>12</sup> Maynan uman dun ni kamayu. Asuntu na gayed mayu pigtibagsegan ya paggamit sa katadeng na pig-atag na Ispiritu Santo, yan ya to-o pa mayu tibagsegi ya pagpakabagseg sa eped mayu na manga mangintu-uway.

<sup>13</sup> Yanagaw ya utaw na nyakapaglong sa sangkapungan na tingeg na lekat adti Tyumanem, manawagtawag sakanan aw magsekat sa katadeng mag-ubad sa kadég na pigpapaglong kanan.

<sup>14</sup> Kay kun manawagtawag aku magi sa sangkapungan na tingeg na lekat adti Tyumanem, nyanawagtawag saba aku dun ni kanak paglong aw adti kanak uman ginawa. Manang adi kanak anenganeng wala' ku ka-edé-i kun unu ya piglong ku.

<sup>15</sup> Yanagaw unu ya umba' ku imo-un? Yan saba ya imo-un ku na manawagtawag aku dun ni kanak ginawa magi sa tingeg na wala' ku lemena paglongan aw magi uman sa tingeg na kyalabetan ku. Aw adti pagdalangan ku uman, magdalanga aku na kalabetan na kanak anenganeng.

**16** Kun pigdeyen mu ya Tyumanem dun olo' ni kanmu anenganeng, aw wala' kalabeti na manga eped dun ni katipun, unun nilan ya paglong sa "Amén" sa pagpasalamat mayu?

**17** Pangkay madyaw ya pagpasalamat mu adti Tyumanem, manang kun dili' kalabetañ na manga eped, na, wala' ya ma-untung dun ni pagpasalamat mu.

**18** Pigpasalamatan ku ya Tyumanem kay pigatag nan kanak ya paglong sa sangkapungan na manga tingeg na wala' ku lemena paglongan, aw madég pa ya kanak piglong kay sa kamayu.

**19** Manang dun ni pagkatipun na manga mangintu-uway, madyaw pa na maglong aku pangkay lima la olo' ya tingeg na kalabetañ na kadégi pada kapalna-uwan ku silan, kay sa maglong aku sa pilammalalan ya tingeg na dili' nilan kalabetañ.

**20** Kay manga inulug, dili' kamu mag-anenganeng kasiling na pag-anenganeng na tagbi' na ise'. Yan olo' ya silingan mayu adti kanilan na wala' silan pag-anenganeng sa malatay. Manang dun ni pagpakalabet mayu, pakitaān na unud da ya kamayu anenganeng.

**21** Awun pigpasulat na Tyumanem asini muna dun ni Uldin, law nan,  
 " 'Magi sa eped na punganan na manga tingeg,  
 aw magi sa manga dila' na manga dumadayu,  
 un ku paglongun ya manga utaw yeiy,  
 manang dili' silan magpakanyeg kanake'.'  
 Yeiy ya piglong na Tyumanem kanilan." \*

---

\* **14:21** 14:21 Mabasa ta uman ya Isayas 28:11-12.

<sup>22</sup> Yanagaw kun makapaglong ya mangintuway sa sangkapungan na manga tingeg na lekat adti Tyumanem na wala pa lemena paglongan, yan ya umba' sa manga wala pagbetang sa ginawa nilan sa piglong kanilan na Tyumanem aw yan ya pangilala na wala silan pangintu-u. Manang ya pag-ubat-ubat sa manga tingeg na pigpa-edé' na Tyumanem, yan ya piggamit na Tyumanem kun awun kaliman nan pa-edé' sa manga utaw na dyumalug kanan aw yeiy ya pangilala na kyatutukan ya Tyumanem sa pagpangintu-u nilan.

<sup>23</sup> Alimbawa', kun magkatipun kamu na manga mangintu-uway na un manimba sa Tyumanem, aw kun makapaglong ya kadég mayu sa sangkapungan na manga tingeg na wala' pa mayu lemena paglongan, aw kun awun makaseled dun na utaw na wala' pangintu-u aw wala' pakade' sa unu ya pigpa-imo' mayu, pagaw makapaglong baling sakanan, "Ya manga utaw yeiy migpangkameneng da silan!"

<sup>24</sup> Manang kun makaseled dun sakanan aw yan ya dengegen nan ya tingeg na pig-ubat-ubat mayu na lekat adti Tyumanem na kyalabetan nan, na, kelegan da ya ginawa nan

<sup>25</sup> kay kabukasan ya manga sala' na pigtagu' dun ni anenganeng nan. Aw to-o sakanan magselsel aw mangillupung aw simbaēn nan ya Tyumanem aw makapaglong sakanan, "Matinaw saba na awun ya Tyumanem ni kanilan!"

*Ya umba' imo-un dun ni pagkatipun manimba*

<sup>26</sup> Yanagaw, kay manga inulug, maynini ya umba' mayu imo-un dun ni kamayu pagkatipun:

Ya eped magdalangan, aw ya eped magpalnau. Aw ya eped mag-ubat-ubat sa bagu na pigpade' kanan na Tyumanem. Aw ya eped kamayu maglong sa sangkapungan na manga tingeg na lekat adti Tyumanem, aw ya eped mag-ubad sa kakawasan. Imo-a mayu ya kadég yeiy pada magkasalig ya kamayu pagpangintu-u.

<sup>27</sup> Kun awun adti kamayu na makapaglong sa sangkapungan na tingeg na wala' pa nan lemena paglongan, na, tumbay olo' na duwa kun tulu ya maglong, manang dili' silan magdengan. Aw kailangan na awun utaw dun ni katipun mayu na awun katadeng lekat adti Ispiritu mag-ubad sa kakawasan na piglong nilan.

<sup>28</sup> Manang kun wala' ya maka-ubad sa piglong nilan, madyaw pa na dili' da silan papaglongun, aw maglong da baling silan adti kanilan anenganeng aw adti Tyumanem.

<sup>29</sup> Aw kun awun adti kamayu na maka-ubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem, tumbayan mayu olo' na duwa aw kun tulu ya maglong. Aw ya manga eped magpakanyeg aw to-o nilan anenganengen kun matinaw ya pig-ubat-ubat aw dili'.

<sup>30</sup> Manang kun awun sambuk na utaw na ny-  
ingkud dun na awun bagu pigpa-edé' kanan na Tyumanem, madyaw pa na patenengen da ya nyaka-una miglong.

<sup>31</sup> Kun maynan ya imo-un mayu, madég ka-  
mayu ya magsayusayu mag-ubat-ubat sa un pa-  
ede' na Tyumanem pada kapalna-uwan ya kadég  
aw magkabagseg ya kanilan ginawa.

<sup>32</sup> Aw ya manga utaw na maka-ubat-ubat sa un  
pa-edé' na Tyumanem, magpaketagad silan aw

tumbay nilan ya eped maglong.

<sup>33</sup> Kay ya Tyumanem dili' paglekatan sa kasélék, manang yan baling ya paglekatan sa kalinaw. Awun galu kalinaw na kamayu pagkatipun kasiling na manga katipun na mangintu-uway adti kadakula' na banwa.

<sup>34</sup> Aw ya kadég na manga kaübayan adti kamayu, dili' magkasélék dun ni katipun mayu manang magpakanyeg baling silan sa pag-ubat-ubat. Kay awun pigpasulat dun ni Uldin kun unu ya umba' imo-un na kaübayan dun ni katipun.

<sup>35</sup> Kun awun kaliman na kaübayan ka-edé-an, usipen da nan ya kanan eseg adti balay nilan. Kay dili' madyaw sa manga kaübayan na magkasélék dun ni katipun na manga mangintu-uway.

<sup>36</sup> Anenganenga mayu na beke' mayu olo' saba ya pigdatengan sa Madyaw na Ubat-ubat aw beke' mayu uman ya piglekatan.

<sup>37</sup> Na, kun awun utaw na mig-ananganeng na awun katadeng nan mag-ubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem aw pangkay kun sambuk uman na punganan na katadeng na pig-atag na Ispiritu Santo, ka-ilangan nan kalabetan na ya katundanan ku migsulat seiy lekat saba adti kanaten Pangulu.

<sup>38</sup> Kun dili' dalugun na utaw ya piglong ku yeiy, dili' da mayu sakanan pagpakanyegan.

<sup>39</sup> Yanagaw, kay manga inulug, to-o betangan adti kamayu ginawa na maka-ubat-ubat sa un pa-edé' na Tyumanem. Manang ya-i mayu pagtageni ya utaw na makapaglong sa sangkapungan na tingeg na wala' pa nan lemena paglongan.

**40** Manang imo-a mayu ya kadég yeiy na dayaw matapid ya kamayu pagsimba sa Tyumanem.

## 15

### *Ya pagkataw ni Jisu-Kristu lekat adti nyangkamatay*

**1** Na, kay manga inulug, kaliman ku na panenganeng kamayu ya Madyaw na Ubat-ubat kan Kristu na pigpa-edé'ku kamayu idtu na muna, aw pigdawat mayu yeiy, aw yan ya masalig na tullukanan sa pagpangintu-u mayu taman adun.

**2** Kun padelegen mayu ya pagdalug sa Madyaw na Ubat-ubat yeiy, paluwa-en kamu na Tyumanem. Manang kun dili' yeiy mayu padelegen ya pagdalug, masapad baling ya pagpangintu-u mayu.

**3** Kay pigpalna-u ku kamayu ya nyadawat ku idtu muna aw ini ya kaliman ku na to-o mayu ka-edé-an: Nyatay si Kristu asuntu sa manga sala' tadun kasiling na pigpasulat dadan na Tyumanem asini muna.

**4** Piglebeng sakanan manang pagkatlu na allaw nyataw da kasiling na pigpasulat na Tyumanem sa un ma-imó' kanan. \*

**5** Aw migpakita' sakanan kan Pédro, aw tigkas yan, adti eped na manga apostolés.

**6** Pagkatigkas yan, migpakita' da uman adti sobla limanggatus ya mangintu-uway na migkatipun. Ya eped kanilan nyangkamatay da, manang madég pa uman kanilan ya utaw pa taman adun.

---

\* **15:4** 15:4 Pigpasulat na Tyumanem adti Salmo 16:10.

<sup>7</sup> Migpakita' sakanan uman adti kan Santiago, aw tigkas yan adti kadég na manga apostolés.

<sup>8</sup> Aw aku ya moli na pigpakita-an nan, aw kasiling aku na ise' na nyaleges nyautaw

<sup>9</sup> Aku ya madalem sa kadég na manga apostolés. Aw asuntu na to-o ku pigpamulayaman ya manga mangintu-uway kan Kristu idtu muna, dili' aku galu umba' ngalanan na apostol.

<sup>10</sup> Manang asuntu na kyallatan aku na Tyumanem, nya-imo' aku na maynini, aw wala' kasapad ya kallat nan kanak. Pangkay aku ya to-o nyapagud kay sa manga eped na apostolés, manang beke' na kanak kabagseg. Nya-imo' ya kadég yeiy asuntu saba sa kallat na Tyumanem kanak.

<sup>11</sup> Yanagaw, pangkay aku aw manga eped na apsolés ya migpalna-u sa Madyaw na Ubat-ubat, asal nan mig-unawa ya pig-ubat-ubat nami aw nyangintu-u kamu.

*Ya pagkataw na manga utaw na nyangintu-u lekat adti pagkamatay*

<sup>12</sup> Na, kun migpalna-u kami na nyataw da si Kristu lekat adti nyangkamatay, ananga' awun eped dun ni kamayu na maglong na wala' ya pagkataw?

<sup>13</sup> Kun wala' ya pagkataw na manga nyangkamatay, wala' galu uman matawa si Kristu.

<sup>14</sup> Aw kun wala' matawa si Kristu, syapadan ya kanami pagud migpa-edé' sa Madyaw na Ubat-ubat, aw syapadan uman ya kamayu pagpangintu-u.

**15** Aw katinawan kami baling na galu' ya pig-matinaw nami na pigmataw na Tyumanem si Kristu lekat adti nyangkamatay.

**16** Kay kun wala' ya pagkataw na manga utaw na nyangkamatay, na, wala' galu uman matawa si Kristu.

**17** Aw kun wala' si Kristu matawa, syapadan ya kamayu pagpangintu-u aw wala' galu lanasa ya manga sala' mayu.

**18** Aw ya manga nyangkamatay na nyangintu-u kan Kristu, wala' galu ya imanen nilan kay kenne' pa nilan kya-eletan adti Tyumanem na wala' ya tyamanan.

**19** Kun ya pag-iman tadun kan Kristu taman olo' na kanaten pag-eya' asini tas na lupa', kitadun ya to-o makalalat.

**20** Manang ya tengteng na matinaw: Pigmataw si Kristu lekat adti pagkamatay, aw yeiy ya migmatinaw na matawun saba ya manga nyangkamatay, aw si Kristu, yan ya nyuna nyataw sa kadég.

**21** Kay ya sala' ni Adan asini muna, yan ya du-an na dyatengan ya kadég na utaw na pagkamatay. Manang magi uman kan Kristu, un matawun ya manga nyangkamatay.

**22** Ya du-an na matay kitadun kay asuntu na alag kitadun buwadbuwad ni Adan. Manang ya kadég na manga nyakasambuk da kan Kristu alag silan matawun.

**23** Aw maynini ya pagmataw: Si Kristu, yan ya nyuna nyataw. Aw sa pagliku' nan kagaya asini tas na lupa', panmatawun ya kadég na utaw na nyangintu-u kanan.

<sup>24</sup> Pagkatigkas yan, dumateng ya tengteng na kamoliyan, aw patenengen ni Kristu ya katundanan na kadég na manga migdumala adti balintenga-an aw asini tas na lupa' na nyagagad na manga busaw. Aw tigkas yan, atag nan ya kasakupan nan adti Tyumanem na Ama.

<sup>25</sup> Kay maynan ya pigpalpa dadan na Tyumanem na ka-ilangan si Kristu ya maghari' menda' na mabus nan degen ya kadég na kanan manga po-on aw alag nan silan betang adti salad na siki nan.\*

<sup>26</sup> Aw ya to-o kamoliyan na po-on na un nan degen, yan ya pagkamatay.

<sup>27</sup> Kay ini ya pigpasulat asini muna, "Pigbetang na Tyumanem ya kadég yeiy adti salad na siki nan." Manang ya Tyumanem olo' ya wala' paka-akup adti kadég na pigdumalaān ni Kristu. Kay ya Tyumanem, yan saba ya migtumbay kan Kristu na un maghari' sa kadég.

<sup>28</sup> Aw pagkatigkas na Tyumanem atag adti Ise' nan ya katundanan sa kadég, magpasakup ya Ise' nan adti Ama nan. Kay yan saba ya mig-atag kan Kristu sa paghari', yanagaw ya Tyumanem ya magdumala sa kadég.

<sup>29</sup> Na, anenganenga mayu ya ini: Ya manga utaw na nyangintu-u la kan Jisus, pigbautismuwan silan kay yan ya pangilala na nyaka-eped da silan kanan nyatay aw un pa matawun kasiling uman ni Kristu. Manang kun wala' ya pagkataw na manga nyangkamatay, na, wala' kadi' ya ma-untung na pagpabautismu

---

\* <sup>15:25</sup> 15:25 Mabasa yeiy adti Salmo 110:1.

tadun.

**30** Aw kun wala' ya pagkataw na manga utaw lekat adti pagkamatay, ananga' ka' gayed nami pigsolok ya kalatayan kada allaw aw kada udas kun wala' ya ma-untung nami dun?

**31** Piglongan ta kamu, kay manga inulug, na kada allaw pigsolok ku ya kalatayan. Manang kamu saba ya dengeg ku, aw migleya aku asuntu sa manga pigpan-imo' ni Kristu Jisus na kanaten Pangulu dun ni kadég mayu.

**32** Aw unu ya un ku ma-untung sa malug na pagpakabetang ku asini Épéso kun dili' matawun ya manga nyangkamatay? Unu ka' ya du-an ku magti-is sa manga utaw na mig-ampang sa paglong ku sa Madyaw na Ubat-ubat? Kasiling silan na manga mannanap na to-o mangkabulut. Aw kun dili' matawun ya manga nyangkamatay, na, madyaw pa na dalugun tadun ya paglongun, "Naten pangintamanen ya kuman aw badasan tadun ya minem, pagaw matay da kitadun kunnallaw!"

**33** Manang dili' mayu pagpangintu-uwan ya piglong nilan, kay olo' yan pagpasuway kamayu! Ini baling ya tengteng matinaw: "Kun sumambuk kaw adti manga utaw na malatay ya bet, dili' madugay katapunan kaw na bet nilan."

**34** Yanagaw una mayu anenganenga ya madyaw aw ya matinaw, aw botoni mayu ya pag-imo' sa manga sala'. Piglong ku yeiy kay kya-edean ku na awun manga utaw dun ni kamayu na syumambuk adti katipun mayu na sallong kunu nyangintu-u la manang wala' nilan ka-edé-i ya

Tyumanem. Piglong ku yeiy pada mamulamula kamu.

*Ya bagu na lawas*

<sup>35</sup> Pagaw awun utaw na musip, “Unu ya pagkataw na manga utaw na nyatay da? Aw unu lawasa ya un pagsayu dun ni kanilan pagbangun?”

<sup>36</sup> Ayin ka' pakabetang ya anenganeng na utaw na miglong sa maynan? Unu, wala' nan ka-edé-i na kun magtanem ya utaw sa bini' dun ni lupa', una malandak ya bini' aw pagkatigkas gumiti' da?

<sup>37</sup> Aw ya pigtanem mayu dun ni lupa' beke' saba na lawwās manang olo' bini' kasiling na bini' na trigu aw manga eped pa na pungangan na tanem.

<sup>38</sup> Manang pagbaya' dadan na Tyumanem kun unu tanema ya gumiti' lekat adti bini' yan.

<sup>39</sup> Maynan uman ya lawas na manga awun ginawa, kay wala' pag-unawa ya lawas na kadég. Alimbawa', sangkapungan ya lawas na utaw aw sangkapungan uman ya lawas na manga ayep aw ya lawas na manga langgam aw ya lawas na manga isda'.

<sup>40</sup> Wala' pag-unawa ya manga pungangan na manga pig-imo' na Tyumanem na awun ni tas na langit aw ya manga asini tas na lupa'. Pig-imo' nan ya kadég na alag manenggeya, manang wala' pag-unawa ya kanenggeya nilan. Sangkapungan ya kanenggeya na manga pig-imo' nan adti tas na langit aw sa manga pig-imo' nan asini tas na lupa'.

<sup>41</sup> Aw sangkapungan ya kanenggeya na sega aw ya kana bulan aw ya kana manga bitun. Aw wala' pag-unawa ya kanenggeya na manga bitun.

**42** Na, ya lawas tadun uman adun, dili' kasiling sa lawas na utaw na matawun kagaya na Tyumanem. Kay ya lawas tadun adun matay saba aw malandak, manang ya lawas na utaw na matawun kagaya, dili' da matay.

**43** Ya lawas na utaw na nyatay da, to-o matenggeya tandawan aw wala' da ya guna. Manang sa pagkataw da, to-o la manenggeya. Kay baguwun saba magi sa katulus na Tyumanem.

**44** Ya lawas tadun kun matay, asini la olo' taman ni tas na lupa, manang kun matawun da, ya lawas yan meya' da adti tas na langit. Kay awun lawas na asini olo' taman ni tas na lupa' aw awun uman lawas na adtu kagaya ni tas na langit.

**45** Aw pigpasulat asini muna na ya tagna' na utaw, yan si Adan, pig-imo' sakanan na Tyumanem na awun ginawa.\* Manang ya Adan na nyakamoli, yan si Kristu na nyataw lekat adti pagkamatay aw mig-atag sa bagu na ginawa.

**46** Pakanyegi mayu: Ya utaw na si Adan, yan ya muna pig-imo' na Tyumanem na utaw olo'. Manang ya nyakamoli na si Kristu, yan ya nyuna nyataw sa kadég tadun na pig-eya-an na Ispiritu Santo.

**47** Ya tagna' na utaw na si Adan, pig-imo' lekat adti kutu na lupa'. Manang ya kadwa na utaw, yan si Kristu na lyumekat adti tas na langit.

**48** Aw lyumekat saba ya kadég tadun adti tagna' na utaw na pig-imo' lekat adti kutu na lupa' aw nyasiling uman kitadun kanan. Manang ya kadég tadun na dyumalug kan Kristu, atagan saba ki-

---

\* **15:45** 15:45 Mabasa yeiy adti Génésis 2:7.

tadun na bagu na lawas na umba' meya' adti tas na langit.

**49** Aw asuntu na ya lawas tadun kasiling na lawas ni Adan na pig-imo' lekat dun ni kutu na lupa', dumateng uman ya allaw na ya lawas tadun masiling (uman) na lawas ni Kristu.

**50** Yanagaw, kay manga inulug, ya lawas tadun na magkamatay, dili' makaseled adti Kasakupan na Pighari-an na Tyumanem kun dili' una sayawan na lawas na dili' da magkamatay.

**51** To-o mayu pakanyegi ya un ku paglongun: Pigbukasan kanak ya palpa na Tyumanem na pigtagu' nan asini muna. Dili' ya kadég tadun mabus mangkamatay kay ya eped kanaten kasa-ban na pagliku' ni Kristu, aw ya kadég tadun na nyangintu-u kanan, un baguwun na Tyumanem ya kanaten lawas.

**52** Aw bigla' na ma-imo' yeiy na dili' mu pag-imanmanen, kasiling na pagpilek na mata, kay dun ni moli na uni na trumpita, ya kadég na manga nyangkamatay un matawun. Aw kitadun na nyangintu-u kan Kristu, mabagu la ya lawas tadun.

**53** Kay ya kanaten lawas na magkamatay, ka-ilangan saba sayawan na bagu na lawas na dili' da magkamatay.

**54** Yanagaw kun ya lawas tadun na magkamatay kasayawan da na bagu na lawas na dili' da magkamatay, dun da katuman ya pigpasulat na Tyumanem asini muna, law nan, "Pigdeg da ya kamatayen, aw wala' da ya katulus nan!" \*

---

\* **15:54** 15:54 Mabasa yeiy adti Isayas 25:8.

**55** Aw pigpasulat pa na Tyumanem asini muna, law nan, “Ayin da ya katulus na kamatayen? Aw ayin da ya bisa nan?” \*

**56** Ya sala' kasiling na bisa na sumampet adti pagkamatay. Aw magi sa Uldin na Tyumanem, kya-edé-an tadun na nyakasala' kitadun. Yanagaw ya Uldin awun katundanan mag-ukum sa manga utaw na nyakasala'.

**57** Manang pigpasalamatan tadun ya Tyumanem kay pigdeg da nan ya sala' aw ya kamatayen, aw pig-atag nan kanaten na mabatug da tadun uman degen ya kadég yeiy magi sa kanaten Pangulu na si Jisu-Kristu.

**58** Yanagaw, kay manga inulug na kanak pigginawaāan, pakasaliga to-o ya kamayu pagpangintuu aw tibagsegi na dili' kamu makasuway adti pangkay unu. Aw gayed mayu kāasebi ya manga imo-unun na pigtaligu kamayu na Pangulu tadun, kay kya-edé-an mayu na dili' saba masapad ya kamayu kyapagudan dun ni kanaten Pangulu.

## 16

*Ya tabang na kuwalta na un padala adti mangintu-uway adti Jérusalim*

**1** Na, tubagen ku ya usip mayu sa atag mayu na kuwalta adti manga mangintu-uway na awun ni Jérusalim. Daluga mayu ya piglong ku adti manga mangintu-uway na awun ni Galacia:

**2** Kada Linggo, ya tagsambuksambuk kamayu dadan magtani sa kuwalta na lekat adti manga

---

\* **15:55** 15:55 Mabasa yeiy adti Osiyas 13:14.

pagkamangan mayu. Tipuna mayu yan pada sa pagdateng kun dun ni kamayu dadan da matagilan.

<sup>3</sup> Pagkatigkas yan, sa pagdateng ku adti kamayu, pangkay singalan ya pigpamalli' mayu na un mag-ated sa atag mayu na kuwalta adti Jérusalim, padalaān ku silan na manga sulat na magpakilala kanilan adti manga maggagaday sa manga mangintu-uway dun ni Jérusalim.

<sup>4</sup> Manang kun tengteng ka-ilangan na madtu aku ni Jérusalem, na, dumengan da silan kanak.

### *Ya manga palpa ni Pablo*

<sup>5</sup> Manang sa dili' pa aku madtu ni tampilid mayu, agiyan ku una ya probinsiya na Macédonya.

<sup>6</sup> Aw ya kanak palpa, basi madugaydugay pa aku meya' dun ni tampilid mayu. Kay un pa ku palabayan ya manga bulan na to-o maniki', aw mag-patabang uman aku kamayu sa kanak kapelekan pangkay ayin ya banwa na un ku kadtuwan. \*

<sup>7</sup> Kay dili' aku malim na dagawdagaw aku olo' dun ni sayid mayu. Kaliman ku na meya' pa dun ni kamayu na madugaydugay kun tumbay na kanaten Pangulu.

<sup>8</sup> Manang adun, asini pa aku pag-eya' ni Épéso taman na Pista na Péntécostés,

<sup>9</sup> kay pig-uwangan da na Tyumanem ya dakula' na selat na un aku magpa-edé' sa Madyaw na Ubat-ubat asini syudad pangkay madég ya manga utaw na kenne' mig-ampang kanak.

\* **16:6** 16:6 Lekat na bulan na Nubimbri taman ni katigkasan na Pibriryo, yan ya manga bulan na to-o maniki' adti kanilan banwa.

**10** Aw kun dumateng da si Timotiyo dun ni kamayu, basayi mayu sakanan pada dili' sakanan magde' kamayu. Kay sambuk uman sakanan na mig-imo' sa imo-unun na kanaten Pangulu kasiling ku.

**11** Yanagaw dili' mayu pagtumbay na awun magna-na' kanan dun ni kamayu. Pakadyawa mayu aw tabangi mayu sakanan pada awun kali-naw na kanan pagliku' adi kanak. Kay pigtagadan ku sakanan edep na manga inulug tadun.

**12** Na, si Apolos uman na kanaten inulug, to-o aku nyanginayu' kanan na magad sakanan sa manga inulug tadun na mawun dun ni kamayu. Manang wala' kunu ya palpa nan na madtu adun. Yanagaw mawun da kunu sakanan kun aw awun da selat nan.

### *Ya katigkasan na sulat*

**13** Magpakatanaw kamu! Gayed mayu pakasaliga ya kamayu pagpangintu-u kan Jisus! Dili' kamu magkallek aw pagtibagseg kamu.

**14** Aw pangkay unu ya imo-un mayu, paggaginawaay kamu.

**15** Na, kay manga inulug ku, nya-edé' kamu na ya tagna' na mangintu-uway dun ni probinsiya na Akaya yan si Éstépanas aw ya kanan manga ka-edepenan dun ni balay. Aw kya-edé-an tadun na pigtibulluk nilan ya kanilan anenganeng sa pagtabang adti manga mangintu-uway.

**16** Nyanginayu' aku na magpasakup kamu sa manga utaw na kasiling na bet nilan aw sa kadég uman na nyatibulluk adti imo-unun na Tyumanem.

**17** Aw dakula' ya pagleya ku na dyumateng adi si Éstépanas aw si Fortunato aw si Akayko kay silan ya syumayu kamayu migtabang kanak asuntu na wala' kamu pakakadi.

**18** To-o nilan pigpakagaān ya ginawa ku kasiling na pig-imo' nilan adti kamayu idtu muna. Ya manga utaw yeiy umba' silan basaan.

**19** Na, ya manga mangintu-uway na nyeya' asini probinsya na Asia, nyangumusta silan kamayu. Maynan uman si Akila aw si Priscilla aw ya kadég na manga mangintu-uway na migkatipun adti kanilan balay na nyanimba sa Pangulu tadun.

**20** Aw ya kadég na inulug tadun asini Épéso na nyangintu-u kan Kristu, nyangumusta silan adti kamayu. Aw dili' mayu pagkalingawan ya pag-pangumustahay kay mangkaylug ya kadég mayu adti kan Kristu.

**21** Aku si Pablo ya migsulat sa pangumusta yeiy.

**22** Pangkay singalan na wala' ya pagginawa sa kanaten Pangulu, katullunan saba sakanan. Ayin pa aku galu na lumiku' da ya kanaten Pangulu!

**23** Ayin pa aku galu na awun gayed ni kamayu ya grasya ni Jisus na Pangulu tadun.

**24** Aw pigginaāan ku ya kadég mayu kay nyakasambuk da kitadun dun ni kan Kristu Jisus. Amén.

**Tagakaulo New Testament  
Tagakaulo: Tagakaulo New Testament (New  
Testament+)**

copyright © 2024 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Tagakaulo)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-07

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 6 May 2025 from source files dated 7 May 2025

2c6ee867-af65-55fd-9a0f-013d07e6a971